طقوزنجی سنه نومرو ۲۸۱۲ فی ۲۳ جمادی الاخر سنه ۱۳۰۹

فی ۱۱ کانون ثانی رومی سنه ۱۳۰۷ و فی ۲۳ کانون ثانی افرنجی سنه ۱۸۹۲ روز قاسم ایام ۷۸

طریق نجات

۱۲۹۹

شرائط اشتراء واعلان :

سنه لکی بجدیه یکرمی غروش حسابیله ۱۶۰ التی آیلغی ۸۵ اوچ آیلغی ۴۵ پوسته اجرتنك سنه لکی ۹۰ غروشدر — برنسخه‌سی ۲۰ پاره‌در

بردفعه‌لق اعلانلرنك بهر سطرندن اوچ تکراری حالنده ایکی وبانفا وشرکت وامور صرافیه اعلانلرینك بهر سطریچون بش وحوادث صره‌سنده نشر ایتدیریلهجك اعلانات معتاد بهانك بهر سطرندن اون بش غروش آلنور . پوسته اجرتی ویرلمامش مکتوبلر قبول اولنمز

مطبعه ومحل اداره‌سی :

باب عالی جاده‌سنده { ٥٤ } نومرولی خانهٔ مخصوصدر

پرهفته‌دن زیاده کوتی چکمش نومرونك بهر نسخه‌سی بش غروشدر

فنون وادبیاته ومنافع عامه‌یی متضمن محررات ومقالاته واغراض وشخصیاتدن عاری هرنوع مباحث وملاحظاته صحیفه‌لرمز دائما کشاده‌در . اوراق ومحررات وارده‌نك تأخر وعدم درجندن طولایی مطبعه مسئول اولیه‌جغی کبی درج اولنمیان مکاتیب واوراقك استردادی ادعاسی دخی قطعیاً مسموع ومقبول اولمز

زینت دهدهٔ مقام مقدسیت تمام خلافت عظما وشرفبخشای تخت عالی بخت سلطنت معلا ولی نعمت عالمیان وشهنشاه معالی عنوان افندمز حضرتلری دونکی کون سلاملق رسم عالیٔ میمنت توالیسی جملهٔ مؤسسات فیوضات غایات ملوکانه‌لرندن اولان جدیده جامع شریفنده اجرا پیورمشلردر .

ذات مقدسیت صفات ظل اللهیلری کردونه نشین عز واجلال اولدقلری حالده جامع نورانیت لامع مذکوره بالمواصله فریضهٔ مقدسهٔ صلاتی ایفا ایله اکتساب فیض بی‌غایت ومؤخراً عساکر نصرت مأثر ملوکانه‌لری جانبندن اجرا قلنان مکمل رسم کچیدی تماشا ایلدکدن صکره سرای سعادت احتوای خسروانلرینه معاودت پیورمشلردر .

***

اشبو رسم جلیل میمنت دلیلی تماشا ایله قریر العین افتخار اولمق اوزره مابین همایون جنابلرینه ملوکانه جوار مسعدت مدارنده کائن قصر عالیده پرنس قارل دوهنزولرن وارکان معیتی والمانیا سفیریله باش ترجمانی ودائرهٔ فاخره‌ده دخی « بانز » نام طوب قابریقه‌سنك وکیلی موسیو قلسپی وفرانسه مهندسلریله سلاح قابریقاتورلرندن موسیو سوترلن ویکرمی قدر سیاحین حاضر بولنمشلردر .

اجمال احوال

وندیکده انعقاد ایتمکده اولان صحیه قونفرانسنده حاضر بولنان دول اجنبیه مرخصلرینك دولت متبوعه‌لرندن تعلیمات جدیده اخذینه لزوم کورملری اوزرینه قونفرانسك موقةً تعطیل مذاکرات ایتمش اولدیغنه دائر دونکی نسخه‌مزده رفقه یازمشیدی .

دونکی کون اوروپادن النان غزته‌لرك محتوی بولندیغی معلومات قونفرانسك بالکز مرخصلر طرفندن تعلیمات جدیده اخذینه لزوم کورلمسی اوزرینه تعطیل مذاکرات ایتیوب موقع مذاکره‌ده بولنان بعض مواد حقنده مرخصلر میانده اختلاف افکار ظهور ایتمش اولمسی دخی تسکین اختلافه مدار اولور ملاحظه‌سیله قونفرانسك موقةً ترك اجتماعاته لزوم کوسترمشدر .

معلومدرکه وندیك صحیه قونفرانسنه اساس اولمق اوزره انکلتره ایله اوستریا اراسنده قرارکیر اولان پرصورت تسویه ایجابنجه اقصای شرقدن کلهجك سفائن سویش قنالندن سربستجه مرور ایده‌جکی کبی بولاشیق سفائن طرفندن دخی بوصورتله اجراده دخی هرحکومت حرمطلق بولنه‌جق ایدی . لکن بوقرار یالکز انکلتره ایله اوستریا آراسنده اتخاذ ایدلمش پرشی اولوب حالبوکه تمام مرعیتی انجق دول سائره طرفندن دخی قبولنه وابسته بولندیغندن قونفرانسك اجتماعات اخیره‌سنده مسئله‌موقع مذاکره‌یه قونلمش و بونك اوزرینه فرانسه مرخصی اقصای شرقدن کلهجك برسفینه‌ده قورا ظهور ایلدیکی زمان سویش قنالنده ایلك معامله‌ٔ تجهیزیه‌یی اجرا ایتك اوزره بر صحیه اداره‌سی تأسیسی واوکبی بولاشیق سفائن سویش قنالندن مرور ایدیجه‌یه قدر درونده بولنمق اوزره اداره‌ٔ مذکوره‌دن برغاردیسان تعیینی تکلیف ایتمشدر .

فرانسه‌نك بوتکلفی باشده انکلتره مرخصی اولمقدری دیکر بعض دولتلرك مرخصلری طرفندن هدف اعتراضات اتخاذ قلنمش ایسه‌ده فرانسه حکومتی اعتراضات واقعه‌یه اهمیت ویرمکسزین فکرنده اصرار کوسترمش اولدیغندن وندیك صحیه قونفرانسنده ایلك اختلاف مهم اشته بوصورتله ظهور ایتمشدر .

مرخصلرك دولت متبوعه‌لرندن بکلمکده اولدقلری تعلیماتك نه‌صورتده ظهور ایده‌جکی شمدیدن کسد بریله‌مز . انجق اوروپانك منافع مهمهٔ حیاتیه‌سی وبریله‌جك تعلیماتك ائتلافجویانه اولمسی التزام ایده‌جك صورتده بولندیغندن هرکس تعلیمات واقعه‌نك بوصورتله ظهوریتی امل وآرزو ایدیور . عمومك شوامل وارزومسی خلافنه اولهرق وبریله‌جك تعلیمات دوام اختلافه باعث بادی ودولتلرك اوبوشه‌مامسنی مؤدی اولهجق اولور ایسه اوحالده برهفته صکره وندیك قونفرانسنده بوندن اول عقد ایدیلهرك نصلسه ثمره‌دار اولمامش بولنان ایکی صحیه قونفرانسنه ثالث اوله‌جغنده شبهه ایدیله‌جکدر .

تلغراف

« آژانس دو قسطنطینوپل »

پترسبورغ ۲۱ کانون ثانی

فرانسه ضابطان عسکریه‌سندن مرکب برقومسیون بورایه مواصلت ایتمشدر . مذکور قومسیون طوبجی قشله‌سنی زیارت ایتدیکی صره‌ده شرفنه برضیافت کشیده اولنمش وضیافت اثناسنده چار وفرانسه رئیس جمهوری موسیو قارنو وروسیه وفرانسه ملتلری ایله روسیه وفرانسه عسکرینك شرفنه اداره‌ٔ اقداح ایدلمشدر .

پارس ۲۰ کانون ثانی

فرانسه بیدقبوسلری طرفندن غزته‌لره کوندریلان ورقه‌لرده قاتولیکلرك قوانین ونظاماته ومأمورین دولته اطاعت ایتملری لازم کلدیکی اخطار اولنیور .

روما ۲۰ کانون ثانی

مجلس مبعوثانده رئیس وکلا موسیو دی رودینی ایتالیانك فرانسه‌یه تمایل کوسترمسی روایتنك بی‌اساس اولدیغنی وفقط دولت مشارالیهانك دول مرکزیه ایله عقد ایتدیکی اتفاقات دول سائره ایله حسن مناسباته بولنمسنه مساعد اولدیغنی وایتالیا ایله فرانسه میانده برخصومتك موجود اولدیغنی واتفاق مثلثك تجدیدندن اول تجارت معاهده‌لرینك تحت قراره الدیغنی بیان ایلمشدر .

برلین ۲۱ کانون ثانی

شورای دولت بولیتیقه متمهرلرینك تسلیمه اتفاق ارا ایله قرار ویرمشدر .

ویانه ۲۱ کانون ثانی

ارشیدوشس استفانیك نامزدلکنه دائر دوران ایدن شایعات بی‌اساسدر .

لوندره ۲۰ کانون ثانی

دوق دوفلارانسك جنازه‌سی وقت ظهرده ویندسوره ورود ایتمشدر . معیت قرالی افرادی جنازه‌یی سن ژورژ کلیسه‌سنه کتورمشلردر . پرنسلر ایله اجنبی پرنسلرك وکیللری جنازه آلاینده حاضر بولنمشلردر . جنازه یواقشام دفن اولنمش ایسه‌ده اثنای دفننده عائلهٔ قرالی اعضاسندن بشقه هیچ برکسه حاضر بولنمامشدر .

پارس ۲۱ کانون ثانی

مجلس مبعوثان اعضاسندن موسیو ده‌لپش ایله موسیو قاسنلن میانده بردؤللو وقوع بولمشدر . موسیو ده‌لپش قولندن یاره‌لنمشدر .

لوندره ۲۱ کانون ثانی

انکلتره بانفسه‌سی اسقوتوطسنی یوزده اوچه تنزیل ایتمشدر .

تفلیس ۲۰ کانون ثانی

قوراکو پریسی قضاسنده تمش بش نفوس نهرده مغروقاً تلف اولمشدر . بیتقلش اولان کوپری برارمنی بایامی طرفندن انشا اولنمش ایدی . اهالی پایاسك شدیداً دوچار مجازاة ایدلمسنی طلب ایتمشدر .

***

« آژانس فوریه‌نك شعبه‌سی »

(ازانس اوریانال)

لوندره ۲۱ کانون ثانی

قرانچه ویقتور یانك احوال صحیه‌سی تبدل ایتمامشدر .

لوندره ۲۱ کانون ثانی

دوق دوفلارانسك جنازه آلایی اهالی طرفندن کوستریلان علائم تحزن اراسنده اجرا اولنمشدر . بتون شهر ماتم ایچنده بولنوب مغازه‌لر قپانمش ایدی . هربرده وهر کسده علائم یأس وکدر رونما ایدی . جنازه الاینده کلیسه‌لو اهالی موجود ایدی .

بالجمله دول اجنبیه سفرای جنازه الاینده رسمی وکیللر بولندیرمشلردر .

داخلیه

مسافرت شهرمزده بولنان پرنس (قارل دوهنزولرن) حضرتلریله ارکان معیتلری والمانیا سفیری اصالتلو (بارون دو رادووچ) جنابلریله سفارت باش ترجمانی دونکی کون سلاملق رسم عالیسنك اجراسی متعاقب شایان پوریلان مساعدهٔ سنیهٔ حضرت خسروانی اوزرینه حضور حضرت پادشاهیده نائل شرف مثول اولهرق مشارالیه پرنس حضرتلری حقنده انواع التفات جهاندرجات ملوکانه رایکان پیورلمش وواثناده ترجمانلق وظیفه‌سی تشرفات عمومیه ناظری دولتلو منیر پاشا حضرتلری طرفندن ایفا قلنمشدر .

ذات معالی صفات حضرت شهریارینك فراشت شریفه‌لری وکیللی سماحتلو سیادتلو سید احمد اسعد افندی حضرتلرینك مراجعتلرینه انحراف طاری اولدیغی مسموع عالیٔ حضرت ولی‌النعمت قدرسانی پیورلمسی اوزرینه افندیٔ مشارالیهك مداواة لازمه‌سی خصوصنه مابین همایون ملوکانه اطباسندن سعادتلو عصمت پاشا حضرتلریله سعادتلو خراسانجی میقائل افندی حضرتلری وموسیو مولیك ایله عزتلو ذکی بك افندی طرفندن اعتنا اولنمسی بابنده امر وفرمان لطف بیان پادشاهی شرفصدور پیورلمش اولمغله پاشای مشار وافندیٔ مومی‌الیهم طرفلرندن اجرا قلنان مداوات حسنه تأثیریله افندیٔ مشارالیه حضرتلری اکتساب برؤ تام ایلش اولدقلرندن دونکی کون سلاملق رسم عال‌العالنده حاضر بولندقلری کبی رسم مذکورك اجراسنی متعاقب خسته‌لقری اثناسنده نائل اولدقلری عواطف جلیلهٔ شهریاریدن طولایی ایفای وجائب شکران ومحمدت ایتك اوزره مابین همایون ملوکانه جانب عالیسنه عزیمت ایتمشلردر .

اولکی کون اسوج ونروج قرالی اوسقار حضرتلرینك یوم مخصوصلری اولمق مناسبتیله دولت مشار الیهانك درسعادت سفیری موسیو دواستینبوك ایله ماداماسی طرفندن دولت مشار الیها تبعه‌سی معتبرانیله بعض سفارات اجنبیه مأمورلرینه اولکی کیجه سفارتخانه‌ده برضیافت کشیده قلنمشدر .

سلانیك صنایع مکتبنك نام نامیٔ حضرت ظل اللهی‌یه نسبتله یاد ایدلمسی حقنده ارادهٔ سنیهٔ حضرت پادشاهی شرفصدور وسنوح پیوریله‌رق محلنه تبلیغ کیفیت ایدلمسی اوزرینه مکتب مذکور شاکردان ومعلمینی کانون اولك اوتوزنجی کونی دائرهٔ حکومته بالعزیمه عرض تشکرات وتحمیدات ایلدکلری صره‌ده ایچرلرندن برنسی غایت کوزل برنطق ایراد ایله سایهٔ لطف سرمایهٔ حضرت پادشاهیده هردرلو اوازملری مکمل تأمین وتدارك قلندقدن بشقه بوصورتله‌ده مظهر عاطفت شهریاری ایدلمش اولمری کندیلری ایچون مدار مفخرت عظما اولدیغنی وبولطفك ادای شکرانی ایچون الی قیام الساعه عرض تحمیدات ایله اشتغال ایلدکلریله تمامیله ادای شکرانه‌لریه حقنی سویلمشدر .

بانق عثمانی مدیر عمومیسی سیر (ادغار ومنسان) لك یکی بر معامله‌ٔ توحیدیه اجرا ایتك اوزره اوروپاجه اقتضا ایدن ترتیباتی ایفا ایتمش بولندیغی ودرسعادته مواصلتنی متعاقب معامله‌ٔ مذکورهنك موقع اجرایه وضعنه صرف غیرت ایله‌جکنی مونیتور اوریانال غزته‌سی یازمش ایسه‌ده بزجه بوکا دائر معلومات مفقود بولنمشدر .

اقدیجه ادرنه‌ده بولندیغی حالده اخیراً طاش قشله‌ٔ همایونه نقل مأموریت ایتمش اولان میرالای توفیق بك دونکی کون عسکرکه برابر قشله‌ٔ مذکوردن حرکت ایتمکده اولدیغی صره‌ده کندیسنه برفنالق کلوب فجأةً وفات ایتمش ونعشی مابین همایون ملوکانه اطباسندن سعادتلو عصمت پاشا حضرتلریله یوسف ذکی بك افندی طرفلرندن بالمعاینه سکتهٔ قلبیه‌دن وفات ایتدیکی اکلاشلمغله احتفالات مخصوصه ایله قالدیریلوب مدفن مخصوصنده دفن خاك غفران قلنمشدر .

« رحمة الله علیه »

بکرش سفیری عطوفتلو بلاق بك افندی حضرتلرینك وقائعی سائر غزته‌لر کبی بزده قارشو غزته‌لرندن نقلاً یازمش ایسه‌کده استانبول غزته‌سنك اشبو شایعه‌یی تصحیحاً نقل وروایتنه کورمشارالیهك کچن چهارشنبه کونی درسعادته کلش اولان اوغلی سواری ملازمی ادمون بلاق بك دون صباح شهر حالی افرنجینك بکرمنجی کچن چهارشنبه کونی بعدالظهر ساعت یدی بچق تار بخیله مورخاً بر تلغرافنامه المش وبو تلغرافنامه پدری سفیر مشارالیهك صحت وعافیتی برکال اولدیغنی متضمن بولنمشدر .

اشبو تلغرافنامه‌نك تأخر ورودی خطوط تلغرافیه‌نك انقطاعندن نشأت ایلمشدر .

باکره وئیه‌لری اپوینك رضاسی اولمه‌رق عقد ایتمك اساساً ممنوع اولدیغی حالده خالچیلرده کلیسا جامعشریفی محله‌سی امامی ایله محلهٔ مذکور بکجیسی وعورتپازارنده احمد کتخدا محله‌سی بکجیسی محمد علی اغانك دلالتیله صورت خفیه‌ده اوله‌رق بر باکره قزك احمد کتخدا محله‌سنده ساکن غالب بك خانه‌سنده عقدینی اجرا ایتمکی جانب ضابطه‌دن خبر التفاته امام ایله بکجیلرك نحت استجوابه الزامی خبر التفاتدر .

عکاسنجاغنه قورلانك سرایت ایتماسی ضمننده متصرفانه ومتیقظانه طورانلمسی وهرطرفجه تنظیفاته اعتنا قلنمسی حقنده ایجاب ایدنلره بوکره دخی متصرف جهت منصف سعادتلو صادق پاشا حضرتلری جانبندن اوامر شدیده ویرلدیکی ومشارالیه حضرتلری دخی بوخصوصده خواب وراحتلریی ترکله تفتیشات وتحقیقاته بولنه‌کلرکلری مخبرمز طرفندن عرض تشکر بولدیغی بیان اولنیور .

یافه شمندوفری قومپانیه‌سنه مخصوص اولمق اوزره درسعادته طوپخانهٔ عامره‌دن مبایعه اولنان اون بشیك قیه باروت بوکره بحراً عکایه مواصلت ایتمش واوردن دخی برآ محلنه کوندرلمشدر .

عکا ایله حیفا ارمه‌سنده یاپلقده اولان وقسم کلیسی ختام بولان مقطع کوپریسنك اون بش کونه قدر رسم کشادینك اجراسی مأمول ایدوکی یازلمشیدی .

اندن صکره دوام ایدن فورتنه وباراندن طولایی ایش ضروری تعطیل اولنه‌رق هوالرك کیدکسنده واوج درت کون ظرفنده کاملاً دکیشدیوله جغی خبر النیور .

— —

مدانیه ـ پروسه شمندوفرینك ملتزمی موسیو (پنیاردی) واسطه‌سیله اجرا اولنان عملیات انشائیه‌سی کال کرمی ایله ایرولدلمکده اولوب روش حاله نظراً انشاآت قریباً اتمام ایدیله‌جکدر .

— —

کیلان قضاسنده متشکل مصالحهٔ دم قومیسیونجه کچن تشرین ثانی ابتداسندن کانون اولك اون طقوزنجی کوننه قدر ۵۰ قتل ۹ جرح ۱ سرقت مادله‌ری رؤیت وخصملرك یدنری تألیف ایدلدیکی پرشنه متصرفلقدن اشعار اولنمشدر .

— —

ولچیترین قضاسنك دوبوقجه قریه‌سی اهالیسندن ماریه بنت رادیصاو نام باکر قلبنه طلوع ایدن نور هدایت ربانیه سائقه‌سیله شرف اسلامله مشرف اولمق آرزوی حقیقیسنده بولندیغنی بالاستدعا علی الاصول حقنده ایجاب ایدن معامله ایفا اولنه‌رق طلبیله اسمی هادیه تسمیه قلندیغی پرشنه اداره مجلسنك اولبابده‌کی مضبطه‌سندن منفهم اولمشدر .

— —

قوچانه‌نك قراطوه قریه‌سی اهالیسندن مقدما بلغارستانه فرار ایدن یوان ولدقوستو نام کمسه‌نك اظهار ندامتله عائله‌سنی مستعجلاً عودت ایتدیکی ومأوای قدیمنده اسکان ایدلدیکی قوچانه قائمقامغلنی وکالتندن یلدیرلمشدر .

— —

اولکی کونکی نسخه‌مزده بشجمی مجیدی نشان ذیشان همایونیله تلطیف قلندیغنی یازدیغمز افسرای پولیس قومیسری رفعتلو خسرو افندی ضبطیه نظارت علیه‌سنك یتشدیردیکی ازکیای مأمورینندن اولوب کرك دردست اشرا وکرك اطفای حریقده وسائر کونا انضباطه عائد معاملاتده بك چوق موفقیاتی کورلمش مقدم وفطین برمأمور اولمغله تعطفات حضرت جهانبانی‌یه مظهریتی شایان تبریکدر .

— —

« شرکت خیریه طرفندن »

بازار کونلرندن ماعدا اختشامری ساعت اوتی اون دقیقه کچه‌رك کوپریدن اناطولی جهتنه حرکت ایتمکده اولان واپور اشبو کانون ثانینك طقوزنجی بچمشنبه کونندن اعتباراً یکرمی دقیقه صکره یعنی ساعت اون بچقده حرکتله بکلربکی اسکله‌سنه دخی اوغرایه‌جغی شرکت خیریه طرفندن اعلان اولنور .

***

شرکت خیریه‌نك خاصکوی دستکاه محلنده تراکم ایدن تقریباً یکرمی بش اوتوز پك کیلو خرده تیور بالمزایده فروخت اولنه‌جغندن طالب اولانلرك بازارایرتسی وبنجشنبه کونلری ساعت سکزدن طقوزه قدر شرکت مذکوره اداره مجلسنه مراجعت ایتمکی اعلان اولنور .

— —

سلانيكدن فى ٦ كانون‌ثانى سنه ٣٠٧ برمدتدنبرو سلانيك وجوارنده اتفاق‌اتزاخستەلغى اجراى حكم ايتمكده ولله‌الحمد اثار شدت كوسترمامكده‌در .

اسكوب طرفلرندن كلندرلن النان معلومانه كوره اوطواليده دخى مذكور خستەلغى كال شدتله حكم فرما بولنوب بعض وفياتده موجب اولبور ايمش .

سلانيك مناستر شمندوفرخطى عملياتى ايله‌اولەمكده اولديغى وقوميسياينك شدتى‌يه قدر مقاوله وشرطنامەده مندرج اولديغى وجه‌ايله‌مناستردن دخى عملياته بدأ ومباشرت ايدەمامش ايكن كچن هفته شهر مذكوردن دخى عملياته باشلاديغى تحقيق قلنمشدر .

سلانيك ايله مناستر اراسنده تأسيس اولنه‌جق اولان بوخطك عمليات ترابەسى قوميسياينه طرفندن پارچه پارچه متعهدلره احاله اولنمشدر .

ايشيدلديكنه كوره قوميسياينك آدملرى عمليات ايچون متعهدلرى يك زياده تضييق ايدوب ايشك ايلرو كتورلمسنه اچاليشيورلر ايسەده كرك متعهدلر مطلوباتك ايفاسنده وكركسه خطك كچديكى برلرده واقع املاك واراضى اصحابايله اولان معاملاتك تسويەسنده التزام‌اولنان تأنى ايشك مطلوب وجه ايله‌ايلرلمسنه مانع اولبور .

سلانيكدن قره‌بديه طوغرى اولان طريقك عملياتى ايچەه ايلرولەديكندن مايس ابتداسنه قدر بوقسمك رسم‌كشادى اجرااولنه‌جغى مأمول اولنبور .

سلانيك وددە اغاج شمندوفر خطى امتيازيزى طالب اولان موسيو رونه‌پولەوى طرفندن ايكى مهندسله طرف دولتدن ترفيق ايديلان بر اركان حربيه يكباشيسى كذركاه‌خطك تعيينى ضمننده كچن كون سيروز جهته كندكارى خبر النمشدر .

اسكوبك جديد عيسى بك محله‌سندن فتاح نامنده بريسى مست مدام اولان عياشيدنده اولديغى حالده كچن هفته بر كيجه خانه‌سنه كلش وقائم والده‌سيله زوجه‌سنه يك بولنوب بولمديغنى صوروب اولمديغى جوابنى المى اوزرينه بلدەدكى روولورى چيقاروب بونلرك ايكيسنى‌ده جريحه‌دار ايتمكدن صكره فرار ايتش ايسەده پوليس مأمورلرى درحال كندىسنى طوتمش ومجروحه‌لرده لاجل‌التدواى خسته خانه‌يه نقل اولنمشدر .

انكلتره دولتنك مصر بولتيقه مأمورى سير (اوه‌لين بارنغ) ايله ماليه‌مشاورى اولان موسيو (اوه‌لين پالمر) ك ترفيع رتبه ايله تلطيف قلنه‌جقدر محتمل اولديغى غزته‌لرده كورلمشدر .

چنبرلى طاش جوارنده دپزداريه‌محله‌سى لغملرينه صو بحرالرينك شهر امانت جليله‌سى طرفندن مكمل صورتده انشا قلنقده اولديغى « سعادت » غزته‌سنك كچن پنجشنبه كونكى نسخه‌سنده مع‌المنونيه مطالعه اولنمش اولوب جوار مذكورده بيكخانه جاده‌سنده بولنان خانه‌لرك بحرالرى حققده اوجاء اهالى محله طرفندن وبريلان استدعا اوزرينه برنجى دائرهٔ بلديه طرفندن بوندن ايكى سنه مقدم مذكور جاده‌ده واقع بحرالرك بالكز اوتوز متره قدر بر محلى تعمير ايدلمش وايلروسى شمدى‌يه قدر يوز اوستى براغلمش اولديغندن ومذكور خانه‌لرك زقاق جهتنده چقورلر پيدا اولمغه باشلامش وبوصورتله مارن وعابرينك مذكور چوقورلره دوشمسى احتمالى حاصل اولمش اولديغندن حاضر دپزداريه محله‌سى بحرالرى تعمير اولنقده ايكن تعميرى پارچه قلنمش اولان مذكور بحرالرك دخى اكمال تعمير ينه همت اولنمسى الدىغمز بروقده رجا اولنقده‌در .

اوچله يازديغمز وجه ايله شالغاملى حادثه‌سنى ايضاح ايدن شقيقرله بونلره رهمغالق وبتاقلق ايدنلرك بوكون محكمهٔ جنايتده بشنجى محاكمه‌سنه باقيله‌جقدر .

معلوم اولديغى اوزره بونلر درت وقعه‌دن طولاىلى اتهام ايدلمش اولوب بوكونكى محاكمه‌ده قوزا تجارى ديمتراكى‌يى طاشغه قالديرملرى جهتى رؤيت ايديله‌جك وبروسه‌دن ورود ايتش اولان شهود استماع قلنه‌جقدر .

عكايه برساعت مسافه‌ده اولوب صور وصيدا وبيروت جهتلرى خلقك مرور وعبورى كنكدا كوپريسى ديمكله مشهور اولان كوپرى‌يه متحصر ايكن كچن سنه‌كى طغيان ميياهدن هر طرفى يقيله‌رق پوسته كچمك ممكن اوله‌ميه‌جغى اكلاشلمغله بوكره قرق‌بش متروطولانده وسكز مترو عرضنده طاشدن وغايت متين اولمق اوزره وجوده كتورلديكى وبوبابده عسكا متصرف صداقت متصفى سعادتلو صادق پاشا حضرتلرينك همت واقدامى نه‌درجه تقدير اولنسه شايان بولنديغى وبووسيله ايله‌ده ادعيهٔ مفروضهٔ حضرت پادشاهى ادا قلنديغى مخبر مخصوصمز طرفندن تشكر ايزيلبور .

عكا محكمهٔ جزاريئيسى عزتلو شاكر بك افندينك متراكم اولان برخيلى اوراقك معاملهٔ قانونيه‌سنى بعدالاجرا الدن چيقاردينى وبو بابده وقوعه‌بولان غيرت واستقامتلرى شايان تقدير وتحسين اولديغى بالدفعات يازلمشيدى . رئيس مومى‌اليهك خدمات ممدوحه‌سى هر طرفجه‌دقيقه‌دقيقه استجلاب دعوات خيريه‌ى خلافتپناهى‌يه موفق اوله‌كلان ومرحمت مشهورهٔ حضرت جهانداريه‌ى تطبيق حالى اساس وظيفه اتخاذ بيوران بحريه ناظر كمالات مظاهرى دولتلو حسن پاشا حضرتلرينه كشيده ايلدكارى تلغرافنامه‌ده صدقهٔ سرمعالى افسر حضرت پادشاهى اولمق اوزره كندولرينك مملكتلرى زرجه‌سى ذليخا خاتون بالدخول بر طاقم اشياراينى غصب ايتدكارى كبى كريه‌سنى دخى كدو خانه‌لرينه جبراً كتوردكارى اثناده مرقوم بحرى اغانك زوجه‌سى خوفندن طولاىلى حامله اولديغى بش ماهلق چوجغى دوشيرمش اولديغى وقضاء مذكوره تابع چاردانى ناحيه‌سنده وسابقه‌لو كروهندن كور على اوغلى حسين ديكر بر رفيقيله برابر بغيجوان عامدى‌يى ضرب ايچون خانه‌سنه دخول ايله مرقومى ضربه‌قيام ايتدكارى اثناده ايبرمق ايچون كلان قره‌بغار سومات قوجليسى محمد اغانى دخى فنا حالده ضرب ايتمكده‌در ايكن ايبرمق مقصديله ارميه كيران قسطلى اوغلى استاورى رولور قورشونيله جرح اولنديغى آنده متأثراً وفات ايتمش ورولور كيمك طرفندن الداخت اولنديغى اكلاشلامش اولديغندن مجروح محمدايله كور على اوغلى حسين وبوماى حسين ودىكر رفيق ضابطهٔ ناحيه‌طربندن دردست اولنوب لايسكى توقيفخانه‌سنه تسليم ايدلمشلردر .

عكا رژى كاتبى اذكياى وطندن رفعتلو محمد عباس افنديك اوچ توقيعاً حيفا رژى مأمورلغنه تحويل وتعين ايدلديكى ايشيدلمشدر .

عورتبازارنده‌حوبار محله‌سنده سيد على افنديك حرمى چند كوندنبرو غيبوبت ايتش اولمغله ضابطه‌جه تحريرينه ابتدار ايدلديكى مسموعدر .

يكى قپوده قهوه‌جى كيرقور ايله يازمه‌جى صاپكى جرح ايله فرار ايتش اولان پاولى نامنده بر شخصى افسراى پوليس قوميسرى رفعتلو خسرو افنديك دردست ايتش اولديغنى يازمشيدى . مرقوم بعض تحقيقات ضمننده صمانيه‌يه اعزام قلنديغى صره‌ده صمانيه‌ده تكرار فرار ايله‌نه اوراده بركه‌يى تهلكه‌لى صورتده جرح ايله فرار ايدر ايكن اينكچى دفعه اولەرق صمانيه پوليس مأمورلرى طرفندن دردستله باب ضبطيه‌يه اعزام قلنمشدر .

« عكا مخبر مخصوصمزدن »

عكاده كانون اولك اون طقوزنجى كيجه‌سى هشت انداز وقوع اولان فورطنه اثناسنده تبعهٔ عثمانيه‌دن ساقرلى قسطنطين پكا اولىسى قپودانك راكب اولديغى اوچيوز قرق سكز طونيلاتولق ديمتريوس نام اوح دىركلى غايت متين وكوزل يونان بالدەرلى سفينه‌نك غرق وتلف اولديغى وقپودان وطائفه‌سيله درونده‌بولنان اوح چوجغك قورتلديغى معلومدر .

قپودان قسطنطين وطائفه وچوجقلرى اج وبى علاج عريان تالان قالەرق كافهٔ اوضاع وحركاتنى قاعدهٔ عدل وحقانيته بنا ايدرك دقيقه‌دقيقه استجلاب دعوات خيريهٔ خلافتپناهى‌يه موفق اوله‌كلان ومرحمت مشهورهٔ حضرت جهانداريه‌ى تطبيق حالى اساس وظيفه اتخاذ بيوران بحريه ناظر كمالات مظاهرى دولتلو حسن پاشا حضرتلرينه كشيده ايلدكارى تلغرافنامه‌ده صدقهٔ سرمعالى افسر حضرت پادشاهى اولمق اوزره كندولرينك مملكتلرى اولان ساقزه اعزاملرينه مساعده پورلمسى استرحام ايديلوب اوتوز التى ساعت ظرفنده شرفظهور ايدن جواب تلغرافيده جمله‌سنك مجاناً ساقزه كوندرلمزى ناظره مشارالىه حضرتلرى جانبندن عكاداره‌ى مخصوصه‌اجتنه‌سى مأمورلغنه امر پورلمش وبو امر بيجاركانه تبشير ايديلديكى زمان كافه‌سى الاربى كوك بوزينه قالديره‌رق دعاى دوام عمر واقبال جناب شهرياريى‌يى ايفا ايتدكدن بشقه چاشروده‌كى قره‌غولخانهٔ عسكرى پيشكاهنده دخى تركيجه بيلنلرى طرفندن « پادشاهم چوق يشا » وبتيلنلرى‌ده « پوك سلطان عبدالحميد خان زيتوا » ديه‌رك كمال تمنونيت ايله اوطه‌لرينه چكلمشلردر . طائفهٔ مرقومونك صحتلرى بولنده ايسەده قپودان قسطنطين كوزلرندن دوكديكى قانلى ياشلردن طولاىلى كوزلرينه برعلت شديده عارض اولوب دوقتور عزتلو دوقاكى افندى طرفندن حسبةالله تداوى ايديلوب ورودينه انتظار اولنان ادارهٔ مخصوصه‌نك ترك واپوريله ازميره واورادنده ساقزه حركتلرى مقرردر .

بونلر حققنده متصرف لوا سعادتلو صادق پاشا حضرتلرى جانبندن فوق‌العاده حسن معامله ومعاونت لازمه اجرا پورلديغى كبى دكزكنارينه كلان يلكن وديرك وسفينه پارچه‌لرينك ضياعنه ميدان وبرلماسى ضمننده اوته‌دنبرو حسن خدمتى سبق ايده‌كلان قرانلنه مأمورى رفعتلو سيمون افنديى‌يى ناظر وپوليس قوميسرى رفعتلو رضا افنديى‌يى دخى مأمور تعيين اظهارلردر .

قپودان وطائفه وچوجقلرينك تخليص جانلرى خصوصنده ايسه عكا تلغراف وپوسته مديرى عزتلو محمد سعيدبكك فداكارلغى وبوفلكزده‌لره كچه‌نك سكزنده چاى وسائره تدارك‌جهتلرنده‌كى انسانيتى نه‌درجه ستايش ايدلسه حق ايفا اولنه‌ميه‌جغندن انسانيت نامنه حصه‌ده اصابت ايدن تشكراتمى انظار عامه‌يه قوبمقلغله تلذذ ايدرم .

* * *

عكاسنجاغنده تابع حيفا قضاسندن النان محررات مفصله‌ده ايكى سنه‌يه قريب برزمانده‌نبرو اورا ثبات شرعيه‌سيله بدايت محكمه‌سى رياستده بولنان فضيلتلو عاكف افنديك متخلق اولديغى فضيلت واستقامت جهتيله وظائف مقدسهٔ شرعيه ونظاميه‌سنى كمال عفت وصداقتله ايفا ايليه‌رك حقوق عموميه‌يى استكمال وجمله اهالى ومأمورينك امنيت ومحمدتى استحصال ايدرك خليفهٔ مسلمين وحامئ شرع مبين افندمز حضرتلرينچون دعوات خيريه جلب ايتمكده ايدوكندن خاصة ذات سامىٔ فتواپناهى‌يه تشكر ايدلمكده اولديغى بيلدرلمشدر .

* * *

عكاده صرافلق ايدنلر حققنده برنجى اينكچى وچنجى دردنجى بشنجى التنجى يدنجى سكزنجى طقوزنجى اونيكنجى اون برنجى اون اينكچى اون اوچنجى اون دردنجى اوبشنجى والحاصل بكرمى سكزنجى مادهٔ قانونيه اجرا ايدلماسندن وبرطاقم اشخاص دكانلرده‌كى بشيل قاصه‌لره‌الداته‌رق بيروته كلينلو بوليجه المغه جان اتمزلرندن وسايهٔ تسهيلاتوايهٔ جناب پادشاهيده هرصورتله امنيتلى ومنتظم اولان پوسته‌خانه‌لره ياتمه‌يه‌رق درجهٔ اعتبارى مجهول بولنان تطمى نام آدم كانون اولك بشنجى والتنجى كونلرى نيك وبدى فرق ايدەميان اهاليدن ايكيبيك وبيروته‌كى برادرى تطمى دخى روايته نظراً يك بشبوز عثمانلى ليرامى طولانديره‌رق وكانون اولك يدنجى كونى دخى اعلان افلاس ايدرك فرار ايتش ايسەده عكاده كيتك صاوشمسنه ميدان وبرليه‌رك دردست وقاصهٔ معهود وسائره‌مى تحرى البلدقده بوزياره‌سى ظهور ايتديكى كورلمش وحكومت سنيه‌جه تدابير حكيمانه اجرا پورلماش اولسه ايدى باره صاحبلرى طرفندن خائن مرقوم پارچه پارچه ايديله‌جكدى بوسبب دسيسه كارانه‌دن طولاىلى حاصل اولان فرياد وفغان تحمل ايديله‌مز درجه‌ده ايدى اوتەدن برو اسمى اولسوب جمعى اولبيان تجارت اوطه‌سى بوكره تجمع ايليه‌رك ايشه خفيف برصورتده باقه‌ده وبوخبيثك حسابانده بوز بكرمى ليرا قدر برآچيغى ظهور ايدوب مبلغ مذكورى ايسه قلعه خاركنده بولنان القفلره صرف ايديلديكى محقق ايسەده ديكر التونلرى نوميه‌كودىكى ونه‌طرفه اشيرديغى هنوز تحقق ايدەمامشدر .

كرك عكاده وكرك بيروته بوايكى قرنداش طرفندن ايكى كون ظرفنده كشيده ايديلان ومدعى عمومى معاونى رفعتلو ناظم بك طرفندن رسماً طلب قلنان تلغرافنامه‌لر مرقومانك جنايتله اتهاملرينه كافى ووافى كورنمكده وتعيين اولنان سنديقلرك نه‌سافر چكنه‌يه‌جكى الان پردهٔ مجهوليتده بولنقده‌در .

بك اوغلنده كائن يكى فرانسز تياترو سنده بوقشام الافرانقه ساعت اون بچقده قارنوال موسمنك مقدمه‌سى اولمق اوزره بوك بربالو ويريله‌رك بونده طورنيه‌در تعليمخانه‌سى وووردى وقونقوردياوقريستال وبنون فرانسز تياترومى افسور واقترپسلرى اجراى هنر ومعرفت ايليه‌جكلردر .

مذكور بالونه‌نك دخوليه پيلنلرينك فيتاى بارم ليرادر .

خارجيه

انكلتره ترسانه‌لرنده دردست انشا بولنان سفائن حربيه‌نك برآن اول اكمال انشاآتنه چالشلمسى ايچون بحريه نظارتى طرفندن اوامر مؤكده اعطا قلنمش اولديغى لوندردن يازيلبور .

انكلتره‌ده اولكى سنه بارلمنتو طرفندن قبول اولنان لايحه‌موجبجه انشا قلنقده اولان سفائن حربيه جمله‌سندن بولنان قرووازور سفينه‌لرينك صوكنجيسى اولمق اوزره انشا ايديله‌جك (نوتس) نام سفينه‌نك ايلك اومورغه دميرلرى بكچن كون پورتسموت ترسانه‌سنده دستكاه التشابه وضع ايدلمشدر .

درت يك اوچيوز آلتمش طونيلاتو جسامتنده بولنه‌جق اولان بوسفينه‌نك ساعتده اون‌طقوز ميلدن زياده قطع مسافه ايتمسى شرطنامه‌سى احكامندندر .

جنوبى امريقاده سانتياغو شهرنده بولنان اسپانيا سفارتخانه‌سى دروندن اتش ظهور ايتمكله كاملاً محترق اوله‌رق ايكيوز الى يك طولار ضبايعات وقوعه كلمشدر .

(دبلى فرونيقل) نام انكليز غزته‌سنك افاده‌سنه كوره ايتاليا ايله انكلتره آراسنده بعض مسائل حققنده اتلاف وجوده كتيرمك اوزره جريان ايتمكده اولان مذاكرات هنوز ختام‌پذير اوله‌مديغندن انكلتره‌نك پارس سفارتنه تحويل مأمور بت ايتش اولان لورد دوفرينك رومادن حركتى تأخر ايتمشدر .

پارسدن وبريلان معلومانه كوره شباط افرنجينك برنجى كوندن اعتباراً المانيا ، انكلتره ، اوستريا مجارستان ، روسيه وصربستان ايله اسوج ونوروج ودانيمارقه ويونان وقلنك امتعه ومعمولاتندن حداصغرى تعرفه‌لرى موجبجه رسم الثمغه باشلنه‌جق واسوئيجره امتعه ومعمولاتندن التى آى مدتدن دها آز برزمان ظرفنده دخى اووجه ايله استيفاى رسوم اولنه‌جقدر .

حكومت سنيه وبلجيقا ايله فرانسه اراسنده دخى بواساس اوزرينه برقرار اتخاذ ايدلمسى محتمل بولنبور .

فرانسه ايله امريقا ، ايتاليا ورومانيا اراسنده‌كى مذاكرات هنوز ختام پذير اولمامشدر .

اسپانيا وپورتكيز ايله باشلانلش اولان مذاكرات دخى نتيجه‌لنمكسزين منقطع اولمشدر .

رومادن وبريلان معلومانه كوره بحريه ناظريله ماليه ناظرى اراسنده براختلاف ظهور ايتمشدر .

حربيه ناظرى جنرال (بلوكس) اسلحهٔ جديده اشترا واستحكاماتك انشاآتنى اكمال ايتمك اوزره يكيدن تخصيصات طلب ايتمكده اولوب حالبوكه بونخصيصاتك اعطا ايديله‌بيلمسى يكيدن وبركو طرحنى مستلزم اولديغنه وماليه ناظرى ايسه بويله برشيئه موافقت كوسترمك امنده اولديغنه مبنى اختلاف واقعك كسب شدت ايدەجكى ملحوظ بولنبور .

« اوروپاپاپاسه‌سنك حالى »

جنوبى امريقا احوالنك اغتشاشنى وممالك مجتمعه‌ده (مانى كنتلى) تعرفه‌سنك نشرى وروسيه‌ده‌كى قحط وغلا حسبيله انكلتره‌نه تجارتك يك چوق تدنى ايده‌جكى ظن اولنقده ايكن كچن سنه‌نك استانستقرى موجود اولان اندىشه‌لرى تصديق ايتمامش واخراجانجه وقوعبولان تنزل ظن اولنان درجه‌ده ظهور ايتمامشدر يك سكزيوز طقسان برسنه‌سنده انكلتره ايله ايرلانده

(بروصيتنامه)

« مابعد »

مؤلفى : مترجمى :

فزاويه دوموتدين سلانيكلى توفيق

مسافه‌يه قدر ممتد بيوك بركول تشكيل ايتمك اوزره بريرينك قرنده تأسيس قلنمش اولان وجسيم اغاجلر التنده نظارلرن مستور بولنان كولاره طوغرى ايلريلديلر .

بولندقلرى يردن افقه باقيله‌جق اولورسه (رن بلان) شاتوسيله شمال شمندوفرينك التمش متره ارتفاعنده كزار اوزرينه قوريلان جسيم كوپريسى كورينيوردى .

وبرژينى بومناظر لطيفه‌يى مشاهده ايدنجه قلبنده برشوق مخصوص اويانه‌رق « آه بومناظر لطيفه تامبل سوقاغنده‌كى مناظردن دها خوشدر . »

سوزلرى اغزندن دوكيليوردى .

آمده‌يه كلنجه اويله مناظر شاعرانه‌دن متحسس اولان آدملردن اولامغله ديديكه :

– غريب‌شى بويشيلكلرك منظره‌سى بكا ايچمك ارزوسى ويريور .

وبرژينى – « پاسقالك بوسور اوزرينه كولديكنى فرق ايتمكسزين سنك ايچمك ايچون اولان ارزوك بوحالده دوام ايده‌جك اولورسه بواقشام نه اوله‌جقسك ؟

آمده – آدم سنده دوشونديكك شيئه باق ! نه اولورسه م اولورم . يرآيدن بريدركه بيره فلان ايچديكم يوق بواقشام براز زياده‌جه ايچرسه‌م فنامى اولور ؟ بوراية اكلنجه ايچون كلدك .

« پاسقاله توجيه خطاب ايله »

اويله دكلمى موسيو ؟ حاضر عقلم كلدى صورەيم سزك اسمكز نه‌در . دائما موسيوموسيو ديه خطاب ايتمك خوشه كيتيور .

پاسقال – بنم اسم ايزيدوردر .

وبرژينى – يكى محترم موسيو ايزيدور . بن اخلاقى سزه بيان ايده‌يم . ايشه‌اشتغال ايدلمك لازم كلديكى زمان ايشچى اولورم فقط بردوكونده‌ده بولنه‌جق اولورسه‌م ارتقى اور پاطلاسون ذوق ايدرم . اه ايچون سويلكز بويله ياتقده ، حقم بوقيدر ؟

پاسقال – حقكز واردر .

امده – ايشيديورميسك وبرژينى ، ايزيدور حقم اولديغنى تسليم ايديور . بشاسون ايزيدور . اشته بنم فكرمى اكلايان برادم بولسدم هايدى شمدى كيده‌لمده اوتەده شاتويى كوره‌لم .

پاسقال – بز اول امرده بكجينك كلبه‌سنه كيدرك يمكمزى اصمارلايه‌جق اولورسه‌دها ابى ايده‌جكز ظن ايدرم .

آمده – اوح موسيو ايزيدورك مطالعه‌لرى نه كوزل امان موسيو بزه بولى كوستريكز هايدى سرعتله ايلرى كيدەلم .

بوسوزلر سويلندكدن صكره پاسقال اوكدن وقول قوله ويرمش اولان وبرژينى ايله آمده‌دخى ارقه‌دن يور يمك اوزره كولك يونجه دوام ايدن كوكله‌لى برطريق اوزرنده يور يمكه‌باشلاديلر .

وبرمدت صكره اورمان بكجيلرينك جاوشى اولان ادمك اقامت ايلديكى (قومن) چفتلكنه واصل اولديلركه بوراده چاوشك قاريسى كنديلريى تبسم ايله استقبال ايدوب نه ايسه‌نكلريى صورمش اولمغله پاسقال‌ديدى كه :

– بز بوراده برقوشلق طعامى ايتمك فكرنده‌يز مادام . بوندن يك چوق زمان اول دخى بردفعه بوراية كلمش ايدم بوكون ده بعض دوستلرم ايله برابر تزنهه چيقدى سويليكز باقه‌لم بزه نه يمك وبره بيليرسكز ؟

– برسازان بالغى بخنيسى يايه‌يمى ؟

– يكى بايكز .

– بالقدن صكره‌يه طاوشان ايسترميسكز ؟

– اوده خوشمزه كيدر .

– بره قزارمش طاوق .

پاسقال – (بوسوزى ايشيدنجه كولەرك) سن بزه طاوق قزارتمه‌مى ديه برشى بديره‌جك ايسه كزده سوز ارەمزده قالسون اما بو آواتى كبى برشيدر ظن ايدرم .

– اوت طوغرى كشف ايتديكز زوجم بوصباح اطرافى طولاشيركن آو قپجاقجيلرينى يقالادى فقط بوجيلرينه‌چمسان حريفلردر زوجك انلردن المش اولديغى آوى داله قويوب كباب ايده‌جكم يانده‌ده بر تره صلا طه‌مى يايه‌يمى اقدم ؟

– براوو اجرزاوله‌رق دخى چلككز وارميدر ؟ بوراده بايلان پيزدن برمقدارشى ايله اوچده قهوه كتيره‌جك اولور ايسه كز ايشميز مكمل اولور .

امده – (پاسقالك قولاغنه سويليه‌رك) امان موسيو ايزيدور شرابى اونوتمه‌دا !

– مسترخ اولكز . برازده بورغونيى شرابى ايچه‌جكز (چاوشك قاريسنه) باقسه‌كزا مادام بزم سفره‌مزى شوراده بيوك اغاجلر التنده قوريكز . تام اوكله زمانده بوراده بولنه‌جغز .

– قورقيكز افندم عودتكزده هرشيئى حاضر بوله‌جقسكز .

مابعدى وار

اخراجاتك مجموع قيمتى ايكبوز قرق بدى مليون ايكبوز الى يك ليرايه بالغ اولوب بوقدر احوال مخالفه ارائه‌سنده طقسان سنه‌مى اخراجاته نسبتله تدنى اون التى مليون ايكبوز الى يك ليرايا خود بوزده التى وبر ربع قدر ازدياد اولمشدر ديكر طرفدن انكلتره‌ده خارجدن جلب اولنان خام اشيانك قيمتى سابقه نسبتله اهون اولمغله نتيجه حاصل اولان تنزل بوكيفيت بردرجه‌يه قدر جبر ايتمشدر از الان اخراجاتك اكثرى معادن معمولاتى اولوب بونلردن التى مليون ليرا قيمتنده سابقته نسبتله از اخراج اولنمشدر ازجمله ماكنه اخراجاتى التى بوز بيك وثمندوفر ادواتى اخراجاتى برمليون ايكبوز الى يك ليرا قدر ازدياد بوق ولوكه ايبك معمولاتى اخراجاتنك ازالان مقدارى التى بحق مليون ليرا قدر در . ادخالات جهته كلنجه انكلتره‌ايله ايرلانده ادخالاتى طقسان برسنه‌سنده جمعاً يكون درتبوز اوتوز بش مليون بش بوز يك استرلين ليرامى قدر اولمشدر .

بومبلغ طقسان سنه‌سنه نسبتله اون بش مليون يا خود بوزده اوچ بحق قدر زياده‌در .

مذكور فضله ادخال اولنان ذخاير ايله مأكولاتك سنهٔ سابقه‌ده بالنسبه زياده اولمسندن ناشيدر .

بغدادى و دقيق اخراجاتجه بدى مليون ليرا قدر فضله ظهور ايتمشدر .

بوك ادخالاتى يك سكز بوز طقسان سنه‌سنه نسبتله برمليون استرلين ليرامى فضله‌در .

الحاصل ادخالات و اخراجاتك يكونلرى ممنونيت بخش عد اولنقده‌در .

كچن هفته لوندره‌دن درت بوز بيك ليرا قدر نقد جنوبى امريقاده (بوه‌نوس آيرسه) نقل اولنمش اولمغله انكلتره بانقه‌سى اسقونطوسنى ايندير مامشدر .

لوندره‌ياسه‌سنده كوشك قيمتى تنزل ايتمكده‌در . امريقاده كوش مسكوكات ضربى محدود اولمامسنه دائر برقانون لايحه‌مى مذاكره تحته النمش ايسه‌ده رئيس جمهور كوش مسكوكاتك تكثيرى عليهنده‌در .

پورتكيز ثمندوفر قومپانيه‌مى كچن موسم صيفده يك چوق فضله حاصلاتى اولمغنى اعلان ايتمش ايكن بوكره اچبنى وخيلى دبون غير منتظمه‌سى بولنيغى تبين ايتمشدر . وبونك اوزرينه ديركتورلرندن بعضلرى ساخته كارلق ايله اتهام اولنمشدر .

قومپانيه‌يه منسوبيتى بولنان پورتكيز مالیه ناظرى بونك اوزرينه استعفايه مجبور اولمشدر . هرحالده پورتكيز امور مالیه‌سى هنوز دوزله‌مامشدر .

امريقاده محصول فيض وبركت اوزره اولمغله ثمندوفر قومپانيه‌لرى يك چوق تمتع ايتمشلردر بوق محصولى دخى زياده‌جه اولمش ايسه‌ده فياتى كسب اهونيت ايتمشدر . (لبورپول) و (مانچستر) ده كلبت اوزره بوق موجود بولنقده ايمش .

متنوعه

رأس سنهٔ ميلاديه مناسبتيله پارس شهرنده بوسنه بوسته‌لرك تعاطى ايتمش اولدقلرى قارت ويزيتلر ٩٠٥٧٦٠٠٠ عدده بالغ اولمشدركه كچن سنه‌يه نسبتله ٧٩٩٠٠٦٧ عدد فضله ديمكدر .

ذكر اولنان طقوز مليون وكسور قارت ويزيت بالكز پارس شهرنده تعاطى ايدلمش اولوب ولايات وممالك اجنبيه‌يه كوندريلانلرك مقدارى بوحسابه داخل دكلدر .

——

« فاره‌لرك ثمندوفر ايله سياحتى »

بوارالق پارسده خلقك اك مهم اكلنجه‌سنى (دوروف) نامنده برادمك تربيه ايتمش بولنديغى ايكبوز اوتوز قدر فاره‌دن عبارت برجمعيت تشكيل ايتمكده‌در .

بوفاره‌لر طرفندن اجرا قلنمقده اولان اك زياده جالب نظر دقت هنرلردن بريسى ثمندوفر سياحتيدركه بوكا دائر پارس غزته‌لرندن بريسنك مخبرى طرفندن يازلمش اولان فقرهٔ آتيه‌نك ترجمه‌سى مناسب كورولمشدر :

« مربى موسيو دوروفك تعليمخانه‌سنه دونكى كون دخى كيتدم . موسيو دوروف كنديسى صباحك ساعت اونبله اون برى اراسنده تعليمخانه‌نك صحنه‌سى اوزرنده اشاغى بوقارى كزينه‌رك كوچك برثمندوفر خطنك تأسيسنه نظارت ايديور ايدى . براز صكره ايكى اوچ قدر عمله برلوف وموتيف ايله اوچ بولجى واغونى وبرده يوك عربه‌سى كتيرديلر .

بوترن تيور چيوقلر اوزرينه برلشدير لدكدن صكره بو يالى تحتدار دن برده كوچك استاسيون يايديلر . خطك كنارنده بر مقاص برى وترنلرك امدينى اخبار ايدن برده مدور لوحه تأسيس قلندقدن صكره موسيو دوروفك فاره‌لرينى حاوى اولان قفسلر دخى صحنه‌نك اوزرينه چيقارلدى .

هردرلو ترتيبات ختام بولدقدن صكره موسيو دوروف بردفعه‌لى چرپار چرپماز برچوق فاره‌لر اوتدن كله‌رك استاسيون اوكنده‌كى رينجه‌نده منتظر قالديلر موسيو دوروف ايكنجى دفعه‌ال چرپنجه التى قدر سياه فاره همان برنجى صنف واغونه ترمانه‌رق قپوبى اچدقدن صكره واغون ايچنده برلشديلر . ديكر سياه باشلى بياض بويونلى وبياض توبلى اون ايكى قدر فاره دخى برنجيلر كبى كمال سرعتله ايكنجى واغون ايچنه برلشديلر .

اوچنجى صنف واغوننى‌ده بياضلى سياهلى برطاقم قاريشق فاره‌لر اشغال ايلديلر .

بوصره‌ده استاسيون مديرى اولديغى برطور وقورانه ايله برختم اوزرنده اشاغى بوقارى طولاشمندن اكلاشيلان بوك برفاره واغونلرك طولمسنه نظارت ايلديكى صره‌ده ديكر برطاقم فاره‌لر دخى ديشلريله كوچك قاش سبت ، پاكت كى شيلرى طاشيوب بوك واغونه برلشدرديلر . بوندن صكره برايصلق صداسى ايشيديلور ايشيدملز فاره‌لردن بريسى لوقوموتيفده‌ما كنيسته مخصوص اولان موقعه اتلادى .

ديكر بريسى‌ده يوك عربه‌سنك كنارنده بولنان مرديوندن چيقدقنى نوتيجى برنده اخذ موقع ايتدى . براوچنجى فاره دخى درسحال مقاص باشنه چكه‌رك الت مذكوره‌يى تحريك ايتمكه مهيا بولندى .

ايكنجى ايصلق چالنجه ، ترن حركت ايدرك براز صكره كوزدن نهان اولدى‌كه بوصره‌ده ديكر برفاره ترنلرك اوزاقدن آمد شدنى كورمكه مخصوص اولان لوحه‌نك اورته‌سنه تصادف ايدن برمحدده اوطوروب ترنك صورت عزيمتنه نكران اولبوردى .

فاره‌لرك اجرا ايتدكلرى شوهنر هركسى حيرتده براقدى . حتى ترنك عزيمتندن صكره بن دخى موسيو دوروفك يانه ياقلشه‌رق حيرتمى بيان ايلديكم صره‌ده موسيو اليه ديدى كه :

ـ نصل بوهنرى يك غريب بولديكز دكلمى ؟ حالبوكه بوندن دها ساده برشى اولامز . يالكز بوكلرى طاشيان فاره‌لرك تعليم وتربيه‌سى بى براز زحمته دوچار ايتمش ايسه‌ده ايشك ديكر جهتلرى بكا بركونا زحمت ويرمكسزين كنديسى كنديلكندن حاصل اولمشدر . فاره‌لرى كنديسى كنديلكندن برنجى وايكنجى واوچنجى صنف واغونلرينه چيقمقه الشديرمق اوزره اجرا ايتديكم تدبيرى منزه سويليه‌يم .

حيوانلره ويريله‌جك اولان يمكلرى واغونلر ايچنه وضع ايتدكدن صكره يمك زمانى جلەسنى واغونلرك اوكنه صره‌لر ايدم . ماكنه‌جى ، مقاصجى وحمالق ايدنلر ايچون دخى بوتدبيرى استعمال ايلدم . تجربه‌نك بدايت اجراسنده ايچده قاريشقانى وقوعه كلش ايسه‌ده تجربه تكرار ايده ايده نهايت فاره‌لرك هربريسى كنديسنه مخصوص اولان خدمتى بلا تردد ايفايه الشمشدر . ترنى تحريك ايدن اوقوموتيفه كلنجه بونك تجربه‌كننده فاره‌لرك هيچ يردخل وتأثيرى اولميوب مذكور اوقوموتيف ساعت ماكنه‌مى كبى قوربلور برالت ايله حركت ايطلكده‌در .

(احوال هوائيه)

رصدخانهٔ عامره مديريتندن تبليغ اولنمشدر : كانون ثانى رومينك ٩ نجى كونى ظرفنده احوال هوائيه

ظهر الانرقه ساعت ٦ دقيقه ٥٠

اوروپانك هربرنده ميزان الهوا عموماً غايت مرتفع بولنيور . وندبك كورفزيله اطراف دكزنده وقره دكزده فورتنه دوام ايديور . سواحل وممالك عثمانيه‌ده ميزان الهوا يدنبره بوكسلش وفقط درجهٔ حرارت يك زياده دوشمشدر .

دون صباح درسعادتده ميزان الهوا يدى بوز التمش بدى وميزان الحراره تحت الصفر بردرجه‌يى ارائه ايدوب رطوبت بوزده طقسان ايكى راده‌سنده بولنقده واولدقجه شدتلى شمال روز كارى استمكده ايدى .

« اولكى صباحكى درجهٔ حرارت »

اسامى بلدان	درجهٔ حرارت	ملاحظات
طربزون	٣	
ازمير	٨	
سلانيك		
بيروت	١٧	
بغداد	١٣	
بصره	١٦	
حلب		
ساقز		
صوفيه	١٠	تحت الصفر قار
سنه	١٠	تحت الصفر قار
پارس	٧	تحت الصفر
وياته	١٦	تحت الصفر
پترسبورغ	٢ !	تحت الصفر قار
موسقوه	١٦	تحت الصفر
آرقانژل	١٣	تحت الصفر
اودمسا	١٣	تحت الصفر
اثنه		
تريسته		

——

« يكى كتابلر »

(اعلان مخصوص)

غزته‌مز باش محررى سلانيكلى توفيق افندينك جلهٔ آثار مترجمه‌سندن اولوب تفرقه صورتيله غزته‌مزده درج ايطلكده اولان (بروصه‌ستامه) عنوانلى رومانك بوكره حزه حزه دخى نشرينه ابتدار قلنمرق بو كره‌اون برنجى جزئى ميدان النشاره قونلمشدر .

غزته‌مزده مطالعه سندن دخى مستفيد اولديغى اوزره مذكور رومان (قساو به دومونته پن) ك اشهر آثارندن غايت مراقلى وشايان مطالعه اولوب فيش كيجه‌لرنده كوزجله اوقونه بليور . بنه محرر موسى الهك آثار مترجمه‌سندن (الماسپاره) رسمى وفنى رومانك بوكره اون ايكنجى جزئى نشر ايدلمشدر .

مذكور رومان اون دردنجى جزء ده ختام بولبور .

محرر شهير ژول ورنك آثارى مياننده زمين ترتيب وافاده‌سى غايت دلنشين اولمغله مشهور اولان بورومان ازهرجهت شايان مطالعه واستفاده آثارنفيسه‌دن اولمغله مطالعه‌سى بالخاصه توصيه‌قلنور .

——

مطبعهٔ عامره روزنامجه‌جيسى عزتلو حسن فريد افندينك جيره‌دستى همت ومهارتى اولەرق زينتساز ميدان النشار اولمش اولان (يكى جغرافيا) اطلسنك اوروپا واسياقطعه‌لرى بوندن اول نشر اولنديغى كبى اوكومزده‌كى بازار ايرتسى كونى دخى افريقا قطعه‌سنك زيور بخشاى آيادئ استفاده اولمه‌جغى استخبار قلنمشدر

بويله براثر نفيس ومفيدك ميدان استفاده‌يه قونلمسنده واقع اولان همت وغيرت ازهر جهت سزاوار تقدير ومحمدت كورولمك طبيعى بولنمشدر .

خنده خانهٔ عثمانى

« ادارهٔ عبدى »

« شهزاده باشنده وزنجيرلرده واقع تياتروده » اشبو ١٣٠٧ سنه‌سى كانون ثانيك ١١ نجى جمعه ايرتسى كونى افشامى يعنى بازار كيجه‌سى ساعت ٣ ده بدأ اولنه‌جقدر .

ميلانو آنقيه‌سى

شرقيلى اوبون ٣ پرده ٢ طابلو

قومدى ١ پرده قنطو ١ پرده

(صرافيه)

« غلطه پاسه‌سى »

اشبو غلطه ربوه‌سى جدولنده (د) و (ث) ترتيبى ايله عثمانيه وتصفيه واعتبار عمومىٔ عثمانى رژى ، ودرسعادت تراموای حصه‌لرى نام تحويلات عثمانلى ليراسى حسابيله اولوب (آ) و(ب) ترتيبى ، شركت عموميهٔ عثمانيه‌ودرسعادت بانقه‌سى وقاميبو واسهام شركت عثمانيه‌سى نام اسهام انكليز ليراسى حسابيله وروم ايلى تيور يولى تحويلاتى وتراموای وبوز ده بش يونان استقراضى ويونان بانقه‌سى ولوريوم دخى فرانق حسابيله بولنمشدر :

١١	٢٠	دبون عموميهٔ عثمانيه‌نك (د) ترتيبى اچيلدى	
٨	٢٠	قپانلدى	
٨	٢٠	« « « «	(ث) «
—	—	« « « «	(آ) «
—	—	« « « «	(ب) «
—	٧٠	روم ايلى تيور يولى تحويلاتى	
٢٢	٧٧	عثمانيه	
—	٢٢	تصفيهٔ ديون	
٤	١٦	شركت عموميهٔ عثمانيه	
٣٥	٧	اعتبار عمومىٔ عثمانى	
٢٠	٤	درسعادت بانقه‌سى	
٣١	١٥	رژى	
٢٥	٤	قاميبو واسهام شركت عثمانيه‌سى	
١٠	٦	درسعادت تراموای حصه‌لرى	
—	٥٠٠	« « «	
٥٠	٣٦٩	بوزده اش يونان استقراضى	
—	٤١٤	يونان بانقه‌سى	
—	١٣٢	لوريوم	
½	١٠٩	لوندره اوزرينه قامبيال	
½	٢٢	٩٧½ پارس اوزرينه قامبيال	

(پارس ٢٠ كانون ثانى افرنجى)

اشبو جدولده فيئاتلر فرانق حسابيله‌در

½	٩٥	٤٧½ بوزده اوچ فائضلى قرانسز استقراضى
½	١٠٥	٨٧½ بوزده درت بحق فائضلى «
٦٥	١٨	دبون عموميهٔ عثمانيه (د) ترتيبى آچلدى
٦٥	١٨	قپانلدى
—		دبون عموميهٔ عثمانيه (ب) ترتيبى (اوكنه)
—		« « « (ث)
	٣٥٨	عثمانيه
٢٥	٤٣٦	كرنا
٧٥	٤١٨	ممتازه
٥٠	٧٠	روم ايلى تيور يولى
—	—	رژى
٢٥	٥٥٦	بانق عثمانى
—	٨٠٥	قره‌دى ليونه
٥٠	١٢١٧	قره‌دى قونسيه
٥٠	٥١٢	قونتوار دسقونت
—	٢٦٨٠	سويش
—	٦٨٠	پارس بانقه‌سى
٣٠	٩٠	ايتاليا قونسوليه‌سى
—	٤٨٠	دبون موحدهٔ مصريه
½	٦٣	اسپانيا استقراضى
٧٥	٣٦٣	١٨٨٤ سنه‌سى يونان استقراضى
٧٥	٣٦٣	بوزده بش فائضلى يونان «
١٦	٢٥	لوندره اوزرينه چك
—	—	شركت عموميهٔ عثمانيه

(لوندره ١٨ كانون ثانى افرنجى)

اشبو جدولده فيئاتلر انكليز ليراسى حسابيله‌در .

٨٧	٩٥	انكليز قونسوليدى
٥٠	١٨	دبون عموميهٔ عثمانيه (د) ترتيبى اچيلدى
٥٠	١٨	قپانلدى
½	٤٤	دبون عموميهٔ عثمانيه (آ) ترتيبى
½	٢٥	« « « (ب) «
½	١٨	« « « (ث) «
—	٩٤	١٨٧١ استقراضى
—	٩١	١٨٧٧ «
١٨	١٢	بانق عثمانى
½	٢٢	آيدين تيور يولى
½	١٥	قصبه «
½	٩٥	دبون موحدهٔ مصريه
½	٩٩	دبون ممتازهٔ مصريه
½	٩٤	دائرهٔ ثانيه
½	١٠٢	املاك خديويه
½	٨٣	بلغارستان استقراضى
½	٨٥	بلغار استقراضى بوزده ٦
—	٧٣	يونان « « « ٥
½	٥٨	« « « « ٤
½	١٤	دوبيرس
½	١٨	ريو
½	١٠	سدولاس
¾	١٠٣	روسيه ١٨٧٣
٤٠٠	٢٥	پارس اوزرينه قامبيال

(برلين ٢٠ كانون ثانى افرنجى)

اشبو جدولده فيئاتلر مارق حسابيله‌دركه ١٨٠ مارق برعثمانلى ليراسى ديمكدر .

—	٨٥	١٨٨٨ استقراض عثمانى (؟)
٦٠	٦٨	روم ايلى تيور يولى
—	١٨٠	رژى
٤٠	٦٣	روسيه‌نك شرقى استقراضى
٢٥٠	٢٠	لوندره اوزرينه قامبيال اوچ اى وعده‌ايله
٥٥	٨١	پارس « « « «
—	٨٤	اناطولى تيور يولارى
٩٠	٩٢	مجارستان استقراضى بوزده ٤

(ويانه ٢٠ كانون ثانى افرنجى)

اشبو جدولده فيئاتلر فيلورين حسابيله‌در .

—	—	لوندره اوزرينه قامبيال اوچ اى وعده‌ايله
٩٧	٤٦	پارس « « « «
—	—	رژى
—	—	روم ايلى تيور يولى تحويلاتى
—	—	١٨٩٠ سنه‌سى بلغار استقراضى

ارباب ذكاوت هرزمان دپشلرينك حسن حالده بولنمسنه اعتنا ايده‌كلمشلردر . ديشلرى دوام صحت وتناسب قابل اولمه‌يه‌جغى كبى ديشلرنك صورت تلفظى چرچنلشديروب سيمانك تناسب طبيعيسنه خلل وبره‌جكندن فعل هضمك منتظماً اجراسنه دخى مانع اولور . بعده خسته‌لقلرينك وعسرت هضم علتلرينك والحاصل هردرلو معده فسادلرينك سبب اصليسى هپ چيكنه‌مه مادەسنك حسن صورتله وقوعبولماسيدر .

طوتلمش بولنان آدملره اك زياده چوروك اولان ديشلرى يله حسن تداوى ايله مشهود بولنان دوقتور باريه‌يه مراجعت ايتمكى توصيه ايدرز . ديشهيكك صنعتى ديشلرى چكوب چيقارمغى دكل بلكه حاليله محافظه ايتمكى استلزام ايدر . بونك ايچوندركه دوقتور باری چوروك كوكلرى يله چيقارمغى التزام ايطلكده در .

مومى اليه بوكون اغزده بركونه زحمتى موجب اولامقله برابر حسن تلفظ اغرى حس ايتمكسزين چيكنلمكه وسيمانك تأمين حسن تناسبنه ياردیم ايده‌جك صورتده صوك اصول متكامله‌ده عاريت ديشلر اعمال ايديلور . دشره متعلق معلومات ابتدايه‌يه واقف اوليان برطاقم ساخته ديشچيلر طرفندن الدانلمش اولان ادملر كمال امن واعتماد ايله دوقتور باری يه مراجعت ايده‌بيلرلر . مومى اليه‌نك تداوىٔ تام حاصل اولدقجه مشتريلرندن پاره آلمز . كنديسنى بك اوغلنده فرانسه سفارتى قاپوسنده ٣٧٤ نومرولى دائرهٔ مخصوصه‌ده هركون اوكله‌دن اوچ ساعت اولدن بش ساعت صكره‌يه قدر مراجعت ايدنلره بالقده‌در .

اسكدار و قاضى كوى صوشركتى طرفندن وارد اولان اعلاندر :

اسكدار وقاضى قريه‌سنه صو اجراسى عمليات كله‌جك بوكونلرده مباشرت اولنه‌جغندن شركت اولا شعباتى نرمه‌يه وضع ايده‌جكنى ثانياً هر زقاق محله وابونه‌يه نه‌مقدار صو اقتضا ايتديكنى بيلك وبوصورتله اناوشعبات كونكرلنك قطرينى ونرمه‌يه وضع اولنه‌جغنى تعين ايچون ابونه اولمق ايستيانلرك ثمنديدن اسملرينى قيد ايتدرملرينى رجا ايدرم .

بوقيد معامله‌سى كونكرلك وضعى ايچون قومپانياجه رهبر حركت اتخاذ اولنه‌جغندن بونه‌لر پشيناً هيچ براقچه ويرمكه مجبور اوليه‌جقلردر .

قطعى پلانلر انجق بوريلرك خانه‌لره وضع اولنه‌جغى زمان تسليم اولنه‌جق وقومپانيا مأمورينى مخصوصه معرفتيله ابونه بدلنى تحصيل ايده‌جكدر .

هربرمترو مكعبك (يعنى يك ليتره و يا يدى بوز سكسان قيه) فياتى اوچ غروش تمش بش سانتيمدر . هرنه قدر بوفياتك يك اهون ايسه‌ده عمليات مباشرت اولنمزدن اول اسملرينى قيد ايده‌جك اولان ابونه‌لر تنزيلات آتيه‌دن مستفيد اوجقلردر .

شهرى غروش	ريك ليترا سانتيم	بكرمى درت ساعت غروش	سانتيم	غروش	ايچون ليترا برابر ابونه بدلى	
٣٤	٧٢	٣	٣٠٠	«		
٥٦	٦٨	٣	٥٠٠	«		
١٠٥	٥٠	٢	١٠٠٠	«		
١٤٩	٣٠	٣	١٥٠٠	«		
١٨٥	٨	٣	٢٠٠٠	«		
٢١٥	٨٦	٢	٢٥٠٠	«		
٢٣٩	٦٥	٢	٣٠٠٠	«		

اوچ يك ليترادن بوقارى اولان ابونه‌لر وبوستانلر ايچون خصوصى مقاوله نامه‌لر عقد اولنه‌جقدر .

هرابونه قومپانيه‌دن برساعت استيجار واشترا ايده‌يله‌جكدر .

كذلك قورشون بوريلرى استيجار واشترا اولنه‌يله‌جكلردر .

اك اشاغى ابونه يك ليتراسى اوچ غروش تمش سانتيم فياتى اساسى اوزرينه يعنى شهرى بكرمى اوچ غروشدر .

زياده مقدار صويه ابونه اولنق ايستيانلر بالاده ذكر وتعداد اولنان تنزيلات موجبنجه ابونه اولمه‌جغى صودن زياده صو استعمال ايتديكى تقديرده ابونه‌سى بدلى اساس اوزرنه فرق زائدى قومپانيايه ويره‌جكدر . يعنى اوچيوز ليرايه ابونه اولنلر ابونه اولمه‌جقلرى مقداردن زياده صو استعمال ايدرلر ايسه فضله‌سى هر يك ليترا ايچون اوچ غروش تمش ايكى سانتيم اوزره تأديه ايده‌جكلردر .

ابونه بدلى هرآى نهايتنده قومپانيه طرفندن استيفا اولنه‌يله‌جكدر .

استانبول شهرينى تنوير كنى طرشرفندن وارد اولان اعلاندر :

« هرنوع ياكلشلغى برطرف ايتمك اوزره ، مشتريلرمزه شوراسنى اعلان ايدرزكه غاز بوريلرك وضعى ايچون طلب اولنان مبالغك تأديه اولنديغى هم مشتريلره وريلان ورقه‌ده وهمده شركتك بنده قلان كاغده قيد ايدلمليدر . بوندن بشقه شوراسنى دخى اخطار ايدرزكه ايونمان طوپلايان مأمورلر شركت نامنه پاره محصيلنه مأذون اولميوب تحصيل وظيفه‌سى بوبابده مديريت طرفندن محضى بررخصتنامه‌يى حائزوحامل اولان شركت مأمورلرينه مخصوصدر . شرائط مذكورده اخلنده اجرا اولنديغى تأديباتى هيچ بروجهله تصديق ايده‌ميه‌جكمزدن مشتريلرمزك حسن تأديه‌ده اشبو رخصتنامه‌نك برازيتى صورملرينى رجا ايدرز . »

المانياك ترمپانى

غلطه‌ده مرتبانى زقاغنده موسيو (ايستەنوسون) ك انكليز نقال مغازه‌سنك المانيادن كله خالص وتازه نره يانى فروخت اولنديغى وهر هفته صورت منتظمه‌ده جلب ايدلمكده بولنديغى اعلان اولنور . ٧٨

برنجى صنف اجراجيلردن « ژقاتروق » ك جلدى رنك وطراوتنى محافظه ايله ياصلانديرمق ايچون ترتيب ايتمش اولديغى بومانه‌لر مومى الپك اجزاخانه‌سيله ديوزيتوسنده فيئات مقرره‌سى ايله صاتيلور .

يك اوغلنده‌كى سفارتلرك اجراجيسى اولوب مشهور انكليز اجزاخانه‌سنك صاحبى بولنان (ژ . قاتروق) ك پوك اجزاخانه‌سنده هردرلو اعلا معدن صولرى وقاديلره مخصوص اولان دوات ولوندره‌دكى (آمن) قومپانياسنك كرلدرسعادتده ساكن اجزاجى وطبيب وديشچيلر ايله عموم اهالى وكرك طشره خلق يكى مغازه‌مزده انواع اعلا ونفيس اشيا بولنه‌جقلردر .

خستەلر ايچون اعلا شرابلرمز دخى واردر . هردرلو سيارشلر اهون وچابوق اجرا اولنور .

(ژ. قازوق) لك اشیای مخصوصه‌سی مغازه‌سی بخشنبه بازارنده ٢٨ مرولی مغازه‌ده بولنور (٤٢)

بریجی صنف اجزاجیلردن موسیو (ژ. قازوق) لك ترتیبکره‌سی اولوب شریط علتك دفعنه دوای مؤثر ومجرب اولان جبلرك موسی الیك اجزاخانه‌سیله دیوزتوسنده فیئات معینه‌سیله فروخت اولنور.

یوك چوراب جفت عدد ٥٧٤ بر چفتی ٢ غروش ١٥ پاره غاز تکه‌سی عدد ١٥٠٠ بر عددی ٢ غروش ٣٠ پاره خسته خانه ایچون بورغان عدد ٢٠٥ بر بنك خیاطیه‌سی ٥ غروش ٣٠ پاره

اوقاف همایون خزینه‌سنجه مبایعه اولنه‌جق ایکی قلم اشیا وخسته‌خانه ایچون دیکدریله‌جك بر قلم بور غانك بهری زیر لرنده محرر فیئات ایله طالبلری عهده‌سنده بولندیغنه وشهر جاری رومینك اون او چنجی بازار ایرتسی کونی ساعت اونه قدر هرقاچ پاره وایرتسی صالی وچهارشنبه کونلری بوزده بش تنزیل اولنور ایسه قبول او لنوب اندن صکره تنزیل قبول ایدیله‌جکنه بناء نقصانلریله اعطا واعمال ایتمك ودها زیاده معلومات المق استیانلرك مجلس ادارهٔ اوقافه مراجعت انلری ٢

(دوقتور ساموئل طومسون) لك اعادهٔ صحت ایدیجی قطره‌لری

فراط سفاهتدن ناشی ظهور ایدن خسته لکلرك هانکیسنه اولورایسه اولسون فوق العاده نافعدر یعنی وقتندن اول انحطاط وعنانت وسیلان منی وبل ضعفی وعقیم وبورك اویناسی ومسکراتك سوء استعمالندن حاصل اولان رعشهٔ اعصاب ونقاهتك امتدادی وسائر خسته لکلر اشبو علاجله تداوی اولنور.

اشبو معالجه اوروپا بانك حذاق اطبا‌سی طرفندن توصیه اولنوب منافع عظیمه‌سی کورلمشدر. شیشه‌سی اون فرانغه‌در. فابریقه‌نك مارقه‌سی طلب اولنه. درسعادتده بك اوغلنده (قازوق) برادرلرینك واز میرده (مارق قازوق) لك جزاخانه‌سنده طوپدن صاتیلور. (٤١)

طوپخانهٔ عامره دائرهٔ مرکزیه‌سنده پاپوجیلق وصو ومجلیجیلك ایله بقالك بررسنه مدتله طالبلرینه ازام واحاله‌سی مقرر اولدیغی اجرا قلنان مناقصه‌ده پاپوجیلق شهری یدی یوز وصو ومجلیجیلك اوچیوز اوتوز بر بوقه‌سالق ایکیوز اوتوز بر غروشده طالبلری عهده‌لرنده قالمش اولوب اشبو شهر کانون ثانینك اون اوچنجی بازار ایرتسی کونی مناقصه‌یه قطعیاً نتیجه ویریله‌جکندن دها زیاده احرکله بونلری استیجار والتزامه طالب اولنلرك یوم مذکوره دکین طوپخانهٔ عامره مجلسنه مراجعت انلری اعلان اولنور. ٢

نور عثمانیه جادهٔ کبیرنده قره‌غولخانه قارشوسنده تحته پرده ایله محاط کوشه باشنده تخمیناً درت بوز زراع اتساعنده بر قطعه عرصه صاتیلق اولدیغندن اشترا سنه طالب اولنلرك داخلیه نفوس عمومیه اداره‌سی خلفاسندن مظهر بکه مراجعت انلری لزومی اعلان اولنور ٤

طوپخانهٔ عامره دائرهٔ مرکزیه‌سنده پاپوجیلق وصو ومجلیجیلك ایله بقالك بررسنه مدتله طالبلرینه ازام واحاله‌سی مقرر اولدیغی اجرا قلنان مناقصه‌ده پاپوجیلق شهری یدی یوز وصو ومجلیجیلك اوچیوز اوتوز بر بوقه‌سالق ایکیوز اوتوز بر غروشده طالبلری عهده‌لرنده قالمش اولوب اشبو شهر کانون ثانینك اون اوچنجی بازار ایرتسی کونی مناقصه‌یه قطعیاً نتیجه ویریله‌جکندن دها زیاده احرکله بونلری استیجار والتزامه طالب اولنلرك یوم مذکوره دکین طوپخانهٔ عامره مجلسنه مراجعت انلری اعلان اولنور. ٢

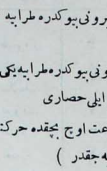
طوله باغچه غازخانه‌سی سقفنك تیوردن اعمالی مقرراولدیغی مناقصه‌سی دردست اجرا ایدوکندن طالب اولنلرك رسمیتی کوره‌رك تعیین ایده‌جك شرائطه کوره اعمالنه کیریشه‌جك اولدقلری تقدیرده یلریلی بالاعلا مناقصه‌یه داخل اولمق اوزره طوپخانهٔ عامره مجلسنه مراجعت انلری اعلان اولنور. ٢

دارمشتاددده واقع (ش) برادرلرینك فابریقه‌سی صوایله حرکت ایدر هر نوع خرج وسائره صوماکینه‌لری واسطه‌سیله قالدیریجی وحرکت ویریجی آلات « بخارماکینه‌لری » مذکور ماکینه‌لر استوانه‌لی وبرطرز جدید اوزرینه پایلوب بك از بخار صرفی ایله تحریك اولنه‌یلور.

« معمولات مخصوصه دکرمان ا نشاآتی »

بغدای ومعدن طبخی ایچون دکرمان انشا وتأسیسی، برنجی قبوغندن چیقارمق ایچون آلات مخصوصه، آدیه‌یی آیرمق وقبوغندن چیقارمق وزره آلات مخصوصه، اولوق آچق اوزره ماکینه‌لر طلومبه‌لر، آمریقا والمان اصولاری اژرینه سائط ایصالیه، واپوراردن حوله چیقارمق اوزره ماکینه‌لر، محرك صعودما کنه‌لری آلات نقلیه، جهانك هرطرفنه اشیا کوندریلور مشتریلره سهولت کوستریلور، رسم وپلانلر مجاناً کوندر یلور.

طوغله فابریقه‌لرینی تأسیس ایچون آلات مخصوصه، طوغله فرونلری ایچون تیور آلات طوغله جلیق ماکینه‌لری، طوغله قالیری فابریقه‌لره مخصوص تیور بولار دوکه خانه بوبابده ایضاحات آلمق ارزوسنده بولنان ذوات کرام غلطه‌ده سلانیك خانده یکرمی طقوز نومرولی وکیل بکلنه بولنان موسیو امشیز نمولچه مراجعه انلری اعلان اولنور.



(تکرار اعلان ایله تغییر معاملات اولنجیه قدر یعنی نقد ایله فروخت اولنمق قاعده‌سی وضع قلنجیه‌دکین بالکز محاولات وقفیه‌دن حصه‌دارانك)
(حسب النظام بلامزایده تفویض ایده‌جکاری حصه‌لی سکنالرك نصفی مجیدی اون طقوز غروش نصف دیکری خزینهٔ اوقاف همایونك صورت)
(وسمری وقبوتیله صاتیله‌جقدر. نام حصه‌لی اولوبده بالمزایده صاتیلان لرك معجله‌سنك نصفی لیرا بوز غروش حسابله لیرا اولهرق ودیکر نصفی کذلك)
(صورت وسمری قبوتیله احاله قلنه‌جغندن بوقبیلدن اق الذکر محلولاتك معین اولان درت هفته‌ده مدت اعلاننده ١ نجی اعلان مدتی اولان اشبو)
(١٣٠٧ سنه‌سی کانون ثانینك اونجی کونندن اعتباراً ماه مذکورك ١٣ نجی بازار ایرتسی کونه قدر طالب اولانلرك قیمت تخمینه‌نك عشرینه مساوی)

نومرو	قیمت تخمینه‌سی (تأمین اجمالیه‌لری برابر محلولات اداره‌سنده مراجعت انلری لازم کلمه‌جکی ١ نجی دفعه اولهرق اعلان اولنور)	
١٠١٣	٣٥٠٠٠ ملا کورانیده‌نوری‌ده‌ده محله‌سنده معجونجی جاده‌سنده قلندر چشمه‌سی زقاغنده اوقاف متعدده مخلوط تخمیناً وتربعاً ٢٥٨ متر و عرصه‌ده مبنی یدی اوطه‌و ٢ صفه‌و ٢٥٨٢ متر دورونده ایکی اوطه‌و ٢ قبویی حاوی ومزالك وارسندن قوللانیلور باغچه‌یی مشتمل وشهری ١٢٠ غروش کرالو اخشاب برباب منزل	حاجی محمود
٣٨	٣٠٠٠٠ التی مرمر قرینده سیدعر محله‌سنده سروی میداننده اوقاف متعدده ایله مخلوط تخمیناً وتربعاً ٨٢٠٧ متر دورونده ٤ خراب اوطه ٣ طولابلی و ٢ صغیر قبو و براخوردو ایکی صغیر قبو و براخوردو برحوضی مشتمل وسنوی ١٥٠٠ غروش کرایه متحمل برقطعه بوستانك بتونی نظیف	
٧٣٣	١٣٠٠٠ قپان دقیقده یاوز ارسنان محله‌سنده ایازمه زقاغنده ایاصوفیهٔ کبیر وقفندن تخمیناً وتربعاً ١١ متر و عرصه‌ده مبنی وفوقنده بر اوطه‌یی مشتمل وشهری ٧٠ غروش کرالو کارکیر برباب ارپه‌جی دکاننك بتونی	اوربجی احمد
١٣	١١٢٥٠ غلطه‌ده جامع جدید محله‌سنده کراسته‌جی زقاغنده بلقیس خاتون وقفندن تخمیناً وتربعاً ١٠٩ متر و عرصه‌ده مبنی وفوقنده بر اوطه‌یی مشتمل وسنوی ٥٠ لیرای عثمانی کرالو کارکیر برباب طباقیی مغازه‌سنك ثمن حصه‌سی	نظیف
٢مکرر	٩٠٠٠ سلطان احمد قریندهٔ اق بیق محله‌سنده دکرمن زقاغنده الحاج محمد افندی وقفندن تخمیناً وتربعاً ٥٧ متر و عرصه‌ده مبنی ٣ اوطه و ١ صفه و ١ قبو و ١١ متر و باغچه‌یی مشتمل اخشاب وناتمام برباب منزل	نظیف
١٩	٨٠٠٠ بك اوغلنده یانقه التنده ادنا زقاغنده سلطان بایزید خان وقفندن تخمیناً وتربعاً ٤٩ متر و عرصه‌ده مبنی ٥ اوطه و ١ صفه و ٤٥ متر باغچه‌یی مشتمل اخشاب برباب منزل	حاجی مراد
٢٨	٥٠٠٠ چارشوی کیره‌ده اونجی اوغلی سوقاغنده حرمین وقفندن تخمیناً وتربعاً ٨ زراع عرصه‌ده مبنی وشهری ٧٥ غروش کرایه متحمل برباب دکان	نظیف
٢	٥٠٠٠ چنبرلی طاشده منلا علی القناری محله‌سنده وزیر خانی درونده کوچك خانده اورته قائده کوپریلی محمد پاشا وقفندن تخمیناً وتربعاً ٣٠ متر و عرصه‌ده مبنی وشهری اوتوز غروش کرالو ملك مع کدك کارکیر برباب اوطه	نظیف
١١	٤٥٠٠ طوپخانه‌ده جهانکیر محله وجاده‌سنده طوپجی باشی حاجی محمد امین اغا وقفندن تخمیناً ٢٧٣ متر و درونده برصرنجی مشتمل برقطعه عرصه‌نك ربع حصه‌سی	اوربجی احمد
٤	٤٠٠٠ غلطه‌ده اکیمجر محله‌سنده کوکز زقاغنده یوجلی زاده عمر افندی وقفندن تخمیناً وتربعاً ٢٠٩ متر و درونده بر قبویی مشتمل برقطعه عرصه‌نك نصف حصه‌سی	حاجی احمد
٤٧	٣٦٥٠ مولوخانه قرینده ملك خاتون محله‌سنده پاشا یقالی زقاغنده حرمین وقفندن تخمیناً وتربعاً ٦٠ متر و عرصه‌ده مبنی ٣ اوطه و ١ قبو و ٢٤٣ متر و باغچه‌یی مشتمل اخشاب برباب منزل	حاجی حسن
١٨	٣٦٠٠ باب جعفرده رستم پاشا محله‌سنده چاوش زقاغنده حصکی مصطفی اغا وقفندن تخمیناً وتربعاً ٥٣ متر و عرصه‌ده مبنی شهری ٦٠ غروش کیرالو کارکیر برباب مغازه‌نك خمس حصه‌سی	نظیف
٢٤	٣٥٠٠ ادرنه قبوسنده قمریه محله‌سنده چاقیر اغا بوقوشنده حاجی محمد اغا وقفندن تخمیناً وتربعاً ٦٤ متر و عرصه‌ده مبنی ٣ اوطه و ١ صفه و ١ مشترك قبویی مشتمل اخشاب برباب منزلك نصف حصه‌سی	حاجی محمود
٤	٣٠٠٠ صحائیه‌ده خواجه قادین محله‌سنده چفتجاز بالطه‌جیلر زقاغنده دارالسعاده اغاسی بشیر اغا وقفندن تخمیناً وتربعاً ٥٣ متر و عرصه‌ده مبنی ایکی اوطه و ١ قبو و ٢٨٨ متر و باغچه‌یی مشتمل اخشاب برباب منزل	نظیف
٨٧ / ٨٩	٧٥٠ ادرنه قبوسنده خدیجه سلطان محله‌سنده قره‌باش زقاغنده مصری محمد افندی وقفندن تخمیناً وتربعاً ٥٣ متر برقطعه دکانی عرصه‌سنك نصف حصه‌سی	حاجی عثمان
٢	٦٢٥ بك اوغلنده شیخ الحرم حسین اغا محله‌سنده قبان زقاغنده سلطان بایزید خان وقفندن تخمیناً وتربعاً ٣٨ متر و برقطعه عرصه‌نك ثمن حصه‌سی	حسنی
١١	٣٠٠ قاسم پاشاده جامع‌کبیر محله‌سنده ترسانه‌قبوسی جاده‌سنده قاسم پاشا وقفندن سنوی ٤ غروش ملك کرالو برباب دکان ملکنك نصف حصه‌سی	حاجی احمد
٢	٣٨١٤ طوپخانه‌ده سقاباشی محله‌سنده دفتردار جاده‌سنده سقاباشی زقاغنده حرمین وقفندن تخمیناً وتربعاً ١٧١ متر و عرصه‌ده مبنی یدی اوطه و ایکی صفه و ایکی قبو و ٣٨٠ متر و باغچه و برصرنج وتخنده شهری ٣٠ غروش کرالو برباب دکانی مشتمل اخشاب ایکی باب منزلك ثمن حصه‌سی	(نظیف افندی)
٢ / ٤		
٧	٢٤٧٥ اقسرایده اوروج غازی اسماعیل اغا محله‌سنده تعلنجی سوقاغنده حسین پاشازاده محمد بك وقفندن تخمیناً وتربعاً برموجب چاپ ٥٥ ذراع ٤ پرمق درونده برقبویی مشتمل برقطعه عرصه نظیف	
٢٤	٢٠٠٠ اکری قپوده اوجی بك محله‌سنده اکری قپو جاده‌سنده صلاش برباب ترشیجی دکاننك حرمین کدکاندن تخمیناً وتربعاً ٢٧ متر و معین محلده مستقر ترشیجی کدکنك نصف حصه‌سیله دکان مذکورمربوط ٣٨ متر و بلا کدك معین محلنکده کذلك نصف حصه‌سی نظیف	
٩	١٥٠٠ قره کرکده دباغ زاده محله‌سنده قره دوت زقاغنده یونس افندی وقفندن تخمیناً وتربعاً ١١٨ متر برقطعه عرصه‌نك نصف حصه‌سی حاجی عثمان	

شفته وتك قوشولانمه الوبرشلی غایتله خفیف اوکسیك مجدد برقوپه عربه ایله درت کشیلك بربریك صاتیلق اولدیغندن مذکور عربه‌لرك اشترا سنه طالب اولان ذواتك اقسرایده نعلبند حاجی توفیق افندی‌یه مراجعت انلری لزومی اعلان اولنور. ٥

شرکت خیریه طرفندن وارد اولان اعلاندر

اوپورردومانلی وقارتیپلی هواارده بولندقلری محلدن حرکت ایتمه‌جکدر.

هوا مساعد اولدیغی کونلرده روم ایلی قواغی مسار برونی واستنبه اسکله‌سنه واپورینا شمید جقدر. اشبو ١٣٠٧ سنه‌سی تشرین ثانینك بکرمنجی چهارشنبه کونندن اعتباراً شهر کانون ثانینك بکرمنجی بازار ایرتسی کونی اقشامنه قدر بوغازایچنده یولجی طاشان شرکت خیریه واپورلرینك وقت حرکتلری مبین جدلدر:

(روم ایلی جانبندن کوپری‌یه ایشلیان واپورلرك)
(وقت وحرکتلریله اوغرایه جقلری اسکله‌لرك)
یکی جامع عیاری (یانی)

د	س	نومرو
١٥	٢	یکی محله‌دن مسار برونی پوکدره طرابیه ٣٧ یکی کوی
٥	٣	یکی محله‌دن مسار برونی پوکدره طرابیه یکی ٣٨ کوی میرکون روم ایلی حصاری (جمعه‌لری ساعت اوچ بچقده حرکتله پکه‌دنجی اوغرایه‌جقدر)
٣		روم ایلی اناطولی قواغندن مسار برونی ١٨ پوکدره طرابیه بکقوزاندن اناطولی جهتی قندیلی یه قدر اولان اسکله‌ره واورته کویه اوغرایه‌جقدر (جمعه کونلری اورته کویدن ماعدا اوانی کوی چنکل کوی بکلر بکی قوز غنجغی وبشکطاش اسکله‌رینه اوغرایه‌جقدر)
٤٥	٣	یکی محله مسار برونی پوکدره طرابیه ٢٨ یکی کوی استنبه میرکون بویاجی کوپی روم ایلی حصاری (جمعه‌لردن ماعدا)
٣٠	٤	یکی محله‌دن مسار برونی پوکدره طرابیه ٣٩ یکی کوی استنبه میرکون بویاجی کوپی روم ایلی حصاری بك بشکطاش (جمعه‌لری ارنبود کوی قوری چشمه اورته کوی اسکله‌رینه واوغرایه‌جقدر)
٦		یکی محله‌دن مسار برونی پوکدره طرابیه ١٩ یکی کوی استنبه میرکون بویاجی کوپی روم ایلی حصاری بك ارنبود کوی قوری چشمه اورته کوی بشکطاشه
٧		یکی محله‌دن مسار برونی پوکدره طرابیه ٢٣ بکقوز پاشا بغچه‌سی یکی کوی میرکون قاقلجه روم ایلی اناطولی حصار قندیلی ارنبود کوپی چنکل کوپی بکلر بکی اورته کوی قوز غنجغی بشکطاش اسکدار
— ٨		اناطولی روم ایلی قواقری یکی محله مسار ١٨ برونی پوکدره طرابیه یکی کوی استنبه میرکون روم ایلی حصاری بك ارنبود کوپی چشمه اورته کوی بشکطاش
١٠		مسار برونندن پوکدره طرابیه یکی کوی ٣٤ میرکون روم ایلی حصاری ارنبود کوپی اورته کوی بشکطاش (صباحلین یکی کوپدن کوپری‌یه ایشلیان) (واپورلرك وقت حرکتلریله اوغرایه جقلری) (اسکله‌لر)
٣٠	٢	بویاجی کوپی روم ایلی حصاری بك ارنبود کوی قوری چشمه اورته کوی بشکطاش
٤٥	٢	یکی کوی استنبه میرکون بویاجی کوپی ١٩ روم ایلی حصاری بك ارنبود کوپی قوری چشمه اورته کوی بشکطاش (یکدن کوپری‌یه ایشلیان) (واپورلرك وقت حرکتلریله) (اوغرایه جقلری اسکله‌لر)
١٥	٢	یکدن ارنبود کوی قوری چشمه اورته کوی بشکطاش
٤٥	٢	یکدن ارنبود کوپی قوری چشمه اورته ٢٣ کوی بشکطاش
٥	٣	اورته کویدن کوپری‌یه جمعه‌دن ماعدا ٢٢
١٥	٣	بك ارنبود کوپی قوری چشمه اورته کوی ١٩ بشکطاش
٥٥	٣	روم ایلی حصارندن بك ارنبود کوپی ٣٧ قوری چشمه اورته کوی بشکطاش
٣٥	٤	روم ایلی حصاری بك ارنبود کوپی قوری ٢٢ چشمه اورته کوی بشکطاش (جمعه‌لری درت بچقده یکدن حرکت ایده‌جکدر)
٣٥	٤	اورته کویدن طوغری کوپری‌یه ١٨ (جمعه‌لردن ماعدا)
١٥	٥	بك ارنبود کوی قوری چشمه اورته ٣٨ کوی بشکطاش قباطاش (جمعه‌لردن ماعدا)
٦		یکدن ارنبود کوی قوری چشمه اورته ٢٨ کوی بشکطاش (جمعه‌لردن ماعدا)
١٠	١٠	میرکوندن طوغری کوپری‌یه ٣٩
١٠	١١	یکدن طوغری کوپری‌یه (جمعه‌لردن ٢٣ ماعدا) (اناطولی جانبندن ایشلیان واپورلرك وقت) (حرکتلریله اوغرایه جقلری اسکله‌لر)
١٥	٢	وانی کویندن چنکل کوپی بکلر بکی ٣٤ قوز غنجغی
١٥	٢	بکقوزدن پاشا بغچه‌سی چیوقلی قاقلجه ٢٢ اناطولی حصاری قندیلی اورته کوی (جمعه کونلری اورته کویدن ماعدا وانی کوپی بکلر بکی قوز غنجغی وبشکطاش اسکله‌رینه دخی اوغرایه‌جقدر).
٤٥	٢	یکدن قندیلی وانی کویندن چنکل کوپی ٣٣ بکلر بکی قوز غنجغی بشکطاش جمعه‌دن ماعدا
٢٠	٢	بکقوزدن پاشا بغچه‌سی یکی کوی چیوقلی ١ قاقلجه بویاجی کوی روم ایلی اناطولی حصارلری قندیلی ارنبود کوی چنکل کوی بکلر بکی اورته کوی قوز غنجغی اسکدار بشکطاش قباطاش
٤٠	٣	اناطولی حصاری قندیلی وانی کوی ٣٤ چنکل کوپی بکلر بکی قوز غنجغی بشکطاش
٤٠	٣	بکقوز پاشا بغچه‌سی چیوقلی قاقلجه ١٨ اناطولی حصاری قندیلی اورته کوی (جمعه‌لری اورته کویدن ماعدا وانی کوی چنکل کوپی بکلر بکی قوز غنجغی وبشکطاش اسکله‌رینه اوغرایه‌جقدر)
٣٥	٤	قندیلیدن وانی کوی چنکل کوی بکلر بکی ٣٣ قوز غنجغی اسکدار (جمعه‌لردن ماعدا)
٤٥	٤	بکقوزدن پاشا بغچه‌سی چیوقلی قاقلجه ٢١ اناطولی حصاری قندیلی وانی کوی چنکل کوپی بکلر بکی قوز غنجغی بشکطاش
—	٧	میرکوندن روم ایلی اناطولی حصاری ١ قندیلی ارنبود کوپی چنکل کوپی بکلر بکی اورته کوی قوز غنجغی بشکطاش اسکدار
٠٠	٩	پوکدره‌دن طرابیه بکقوز پاشا بغچه‌سی ٢٢ چیوقلی قاقلجه اناطولی حصاری قندیلی وانی کوپی چنکل کوپی بکلر بکی قوز غنجغی اسکدار
١٠		بکقوزدن پاشا بغچه‌سی چنکل کوی بکلر بکی قوز غنجغی اسکدار (جمعه‌لردن ماعدا)
٣٠	١٠	چنکل کویندن طوغری کوپری‌یه ٢٨ (جمعه‌لری قندیلیدن حرکت ایده‌جکدر)
١١		قوز غنجغدن طوغری کوپری‌یه (جمعه ١٩ کونلری اجرا اولنیه‌جقدر) (بازار کونلرندن ماعدا کوپریدن روم ایلی) (جانبنه ایشلیان واپورلرك وقت حرکتلریله) (اوغرایه جقلری اسکله‌لر)
٣٠	٣	بشکطاش اورته کوی قوری ارنبود کوی ٢٢ بك روم ایلی حصاری (جمعه‌لردن ماعدا)
٤٠	٣	قباطاش اسکدار بشکطاش قوز غنجغی ٢٣ اورته کوی بکلر بکی چنکل کوپی ارنبود کوپی قندیلی اناطولی روم ایلی حصاری قاقلجه میرکون یکی کوی پاشا بغچه‌سی بکقوز
١٠	١٠	بشکطاش قندیلی اناطولی حصاری ٣٧ قاقلجه چیوقلی پاشا بغچه بکقوز طریه مسار برونی روم ایلی واناطولی قواقری
٤٠	١٠	اسکدار قوز غنجغی (جمعه کونلری اجرا اولنیه‌جقدر)
١٠	١١	بشکطاش قوز غنجغی بکلر بکی چنکل کوپی ٣٣ وانی کوی قندیلی بك
٢٢	١١	قندیلی واناطولی حصاری قاقلجه ٢٢ چیوقلی پاشا بغچه بکقوز (جمعه‌لری قوز غنجغه اوغرایه‌رق)
٤٥	١١	قباطاش قوز غنجغی بکلر بکی چنکل ٣٤ کوپی وانی کوی قندیلی (اشبو واپور هوا مساعد اولدیغی کونلرده قندیلی اسکله‌سنه اوغرامیه‌جقدر)
٠٠	١٢	اسکدار قوز غنجغی (جمعه وجمعه ١٥ ایرتسی کونلری اجرا اولنیه‌جقدر)

{ قیلیب }